

Gemeinde NACHRICHTEN



Amtliche Mitteilungen der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen | Ausgabe 1, Februar 2023



Ehrenring für Vbgm. Josef Brandner

Bürgermeisterin
Mag.^a Gabriele
Kernstock, MA



**Liebe Gemeindebürgerinnen und
liebe Gemeindebürger!**

Liebe Jugend!

Das Jahr 2022 hat für die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen mit zahlreichen Veranstaltungen, geselligen Glühweinständen, einem besonderen Adventmarkt in Strögen, zahlreichen besonders stimmungsvoll gestalteten Adventfenstern und einer besinnlichen Weihnachtszeit geendet. Danke an dieser Stelle an all jene, welche solche Veranstaltungen ermöglichen. Begonnen hat das neue Jahr in unserer Gemeinde mit dem traditionellen Neujahrsempfang, der ganz im Zeichen des Dankes an alle Freiwilligen und ehrenamtlich engagierten Menschen in unserer Gemeinde stand. Ihre Arbeit, ihr Einsatz und ihre Ideen prägen unsere Gemeinde und Gemeinschaft - viele Aufgaben wären ohne dieses tagtägliche Engagement vieler für die Gemeinde nicht zu bewältigen. Genau dieses Zusammenwirken aller Bewohner unserer Ortschaften, die gemeinsam mit der Gemeinde proaktiv und mit Herz für die Gemeinschaft gestalten, tragen dazu bei, dass unsere Gemeinde auch in Zukunft ein lebens- und liebenswerter Platz für alle Generationen ist.

Noch in den letzten Tagen des alten Jahres wurde das Budget fürs neue Jahr erstellt. Keine einfache Sache, da sich, angesichts der zahlreichen laufenden Projekte in unserer Gemeinde, die Budgeterstellung durchaus als herausfordernd gestaltet hat. Ein Einsatz, der sich aber bezahlt machte, da wir mit einem mehrjährigen Finanzierungs- wie Umsetzungsplan die Fertigstellung der

laufenden Projekte sichergestellt haben. Zudem haben wir es geschafft, zahlreiche wichtige künftige Vorhaben und Projekte für die Weiterentwicklung der Gemeinde zu formulieren und einzuplanen. Besonderes Augenmerk liegt hier mit Sicherheit auf der Schaffung neuer Bauplätze, der Planung des Hochwasserschutzes für Frauenhofen oder der Setzung energieeffizienter Maßnahmen für unsere Gemeindegebäude. Projekte deren Planung bereits im Laufen und unterschiedlich weit fortgeschritten ist und deren Weiterentwicklung bis hin zur Umsetzung für uns oberste Priorität hat.

Das Jahr 2023 hat aber auch mit der Landtagswahl begonnen. Das allgemeine Wahlrecht ist eines der wichtigsten Merkmale moderner Demokratien. Danke, dass Sie von Ihrem Wahlrecht bei der Landtagswahl so zahlreich Gebrauch gemacht haben! Bedanken möchte ich mich an dieser Stelle bei den MitarbeiterInnen im Gemeindeamt, allen voran Amtsleiterin Petra Kases und den zahlreichen Wahlhelfern, ohne deren Unterstützung die Durchführung der Wahl nicht möglich wäre. Über 60 Personen der politischen Fraktionen sind dafür unentgeltlich im Einsatz – das ist keinesfalls selbstverständlich! Besondere Aufmerksamkeit möchte ich zum Abschluss auf das Klimaticket lenken. Ab sofort kann man sich zwei Schnuppertickets für die Metropolregion am Gemeindeamt ausborgen. Damit wollen wir einen Anreiz für die Nutzung des öffentlichen Verkehrs setzen. Nutzen Sie die Möglichkeit, um einen Tag kostenlos in Niederösterreich, Burgenland und Wien unterwegs zu sein! Details dazu finden Sie auf den nächsten Seiten, der Homepage der Gemeinde oder erfahren Sie persönlich am Gemeindeamt.

Für das Frühjahr wünsche ich Ihnen alles Gute! Die Tage werden wieder länger, die Sonne scheint häufiger, das Gras wird grün, Bäume und Sträucher sind voller Knospen und die Blumen sprießen bunt aus dem Boden. Genießen Sie die Zeit, wenn die Natur wieder zum Leben erwacht.

Ihre
Bürgermeisterin



Wohnen
im Waldviertel
Wo das Leben neu beginnt.



Waldviertler
Vohlviertel



GESUNDES
ST. BERNHARD
FRAUENHOFEN



KlimawandelAnpassung
ModellRegionen



Wir sind
Klimabündnis
Gemeinde

Ortsdurchfahrt von St. Bernhard im Zuge der L 52 wird neu gestaltet

Die Ortsdurchfahrt von St. Bernhard im Gemeindegebiet von St. Bernhard-Frauenhofen im Zuge der Landesstraße L 52 wird im heurigen Jahr saniert bzw. neugestaltet.

Mobilitätslandesrat Ludwig Schleritzko: „Rund 20% des NÖ Straßennetzes sind Ortsdurchfahrten. Das Aussehen unserer Orte wird in ganz entscheidendem Ausmaß von den Straßen geprägt. Mir ist es wichtig, die Sicherheit für die Verkehrsteilnehmerinnen und Verkehrsteilnehmer sowie die Lebensqualität in unserem Land und in den einzelnen Ortschaften zu verbessern.“



DI Jochen Lintner (Leiter-Stv. der Straßenbauabteilung Waidhofen/Thaya), Karl Stifter (Leiter der Straßenmeisterei Horn), GR Reinhard Wiesi, LR Ludwig Schleritzko, LAbg. Franz Linsbauer, Vizebürgermeister Josef Brandner, Gerhard Zimmel (Straßenmeisterei Horn, von links)

Ausgangssituation:

Die Fahrbahn der Landesstraße L 52 entspricht im Ortsgebiet von St. Bernhard aufgrund der aufgetretenen Schäden nicht mehr den heutigen Verkehrserfordernissen. Aus diesem Grund haben sich der NÖ Straßendienst und die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen entschlossen, nach Verlegung sämtlicher Einbauten auch die bestehenden Nebenflächen, vor allem aber die Gehsteige, zu sanieren bzw. neu zu errichten.

Ausführung

- Auf einer Länge von rund 570 m wird die Tragdeckschicht der Landesstraße L 52 vollflächig erneuert.
- Die Fahrbahnbreite wird entsprechend den örtlichen Verhältnissen in einer Breite von ca. 5,75 m ausgeführt.
- Die schadhafte Gehsteige werden saniert und wo es die ört-



Grüne Markierung: Dieser Straßenteil in St. Bernhard wird saniert.

lichen Verhältnisse zulassen neu angelegt.

- Auf die gesamte Länge werden als Abgrenzung zum Fließverkehr die Hoch-, Schräg- und Tiefborde neu hergestellt.
- Weiters werden die Entwässerungsanlagen adaptiert und dem Stand der Technik angepasst.

Die Arbeiten werden mit Genehmigung von Landeshauptfrau Johanna Mikl-Leitner und Landesrat Ludwig

Schleritzko durch die Straßenmeisterei Horn mit Bau- und Lieferfirmen der Region ausgeführt.

Die Bauarbeiten starten nach Ostern und werden je nach witterungsbedingtem Baufortschritt bis Anfang September 2023 andauern.

Die Gesamtbaukosten belaufen sich auf rund 145.000,- Euro wobei rund 70.000,- Euro auf das Land NÖ und rund 75.000,- Euro auf die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen entfallen.

Neujahrsempfang: Goldener Ehrenring für Vbgm. Josef Brandner

Die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen lud nach 2-jähriger Pause wieder zum Neujahrsempfang ins Kulturhaus Poigen. Traditionsgemäß stand der Empfang ganz im Zeichen des Dankes an die zahlreichen Vereine sowie ehrenamtlich Tätigen in der Gemeinde, ohne deren Hilfe viele Aufgaben nicht zu bewältigen wären. Und dass sich in der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen ausgesprochen viele Menschen in ihrer Freizeit ehrenamtlich und unentgeltlich engagieren, beweist die Tatsache, dass der Kultursaal in Poigen bis zum letzten Platz – inklusive Reserveplätze – prall gefüllt war.



Vbgm. Josef Brandner wurde der Goldene Ehrenring der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen verliehen.

Zwischenbilanz

der Bürgermeisterin

Bürgermeisterin Gabi Kernstock nutzte die Gelegenheit, um nach knapp 3 Jahren im Amt eine erste Zwischenbilanz zu ziehen und berichtete in ihrer Neujahrsrede über die zahlreichen Ereignisse, Aktivitäten und interessantesten Fakten. Mittels PowerPoint-Präsentation visualisierte sie die Projekte der letzten Jahre, denn trotz Pan-

demie und Lockdowns stand die Gemeinde nie still. Ganz im Gegenteil es waren arbeitsintensive drei Jahre. Zahlreiche Großprojekte wurden vorbereitet, umgesetzt und teilweise abgeschlossen. Die Erweiterung der Trinkwasserleitung für Poigen-Grünberg und Strögen, die Verlegung von Glasfaser im gesamten Gemeindegebiet, die Betriebsgebietserweiterung Frauenhofen Süd, die

umfassende Sanierung der Kanal- und Wasserleitungsanlagen in St. Bernhard sind dabei die größten Infrastrukturprojekte. Aber das Augenmerk lag nicht nur auf Großprojekten, sondern auch auf den kleinen Details, die das Leben in der Gemeinde lebenswert machen, wurde nicht vergessen. „Gemeinde, das sind wir alle!“ betont Bürgermeisterin Gabi Kernstock. „Nur, wenn vie-

le Zahnräder ineinander greifen, funktioniert das gesamte Werk!“

Geplante Vorhaben

Natürlich wurden auch zukünftige bzw. geplante Vorhaben vorgestellt wie die Schaffung von Bauland, die Forcierung und der sinnvolle Einsatz erneuerbarer Energien, die Notstromversorgung der Gemeindeinfrastruktur und die Überarbeitung des Katastrophenplanes. Auch der Hochwasserschutz für Frauenhofen ist nicht in Vergessenheit geraten. Im Fokus steht aber die Fertigstellung aller



Der Kultursaal in Poigen war bis zum letzten Platz – inklusive der Reserveplätze – prall gefüllt.



Gratulierten Josef Brandner herzlich: im Bild von links LAbg. Bgm. Franz Linsbauer, Bgm. Gabi Kernstock, Stephan Ohrfandl, Tochter Lisa, Gattin Christa, Tochter Bettina und Thomas Scheidl

begonnen und gerade in Umsetzung befindlichen Infrastrukturprojekte.

Nach der gelungenen Präsentation begrüßte LAbg. Franz Linsbauer die Gäste und zeigte sich tief beeindruckt von den Aktivitäten in der Gemeinde. Auch er betonte den unschätzbaren Wert des Ehrenamtes: „Danke für dieses herausragende ehrenamtliche Engagement. Schön, dass es so viele Menschen gibt, die sich für die Gemeinschaft einsetzen. Das ist es was unseren ländlichen Raum ausmacht: Zusammenhalt, Gemeinschaft und Gesellschaft.“

Goldener Ehrenring für Vbgm. Josef Brandner

Im Anschluss folgte der bis dahin geheime Höhe-

punkt des Abends, eine nicht alltägliche Ehrung: Vizebürgermeister Josef Brandner wurde der Goldene Ehrenring der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen verliehen. Vbgm. Brandner gehört seit März 2005 dem Gemeinderat an, ist seit 2015 geschäftsführender Gemeinderat und Ortsvorsteher und seit 2020 Vizebürgermeister. Josef Brandner hat sich aber nicht nur in seiner Funktion als Gemeinderat und durch sein Mitwirken in zahlreichen Ausschüssen verdient gemacht.

Bürgermeisterin Gabi Kernstock würdigte Josef Brandner als eine außergewöhnliche Persönlichkeit, der in Würdigung seiner besonderen Verdienste um die Gemeinde

St. Bernhard-Frauenhofen nicht genug Dank und Anerkennung ausgesprochen werden könne. Josef Brandner ist stets zur Stelle, wenn Unterstützung benötigt wird und ist Ansprechpartner für alle Generationen in unserer Gemeinde. Bürgermeisterin Gabi Kernstock betonte vor allem seinen unermüdlichen Einsatz im Zuge der Erweiterung der Trinkwasseranlage in Poigen-Grünberg und Strögen, aber auch im Zuge des flächendeckenden Glasfaserausbaus in der Gemeinde. „Es gibt keine Baustelle im Gemeindegebiet, auf die er nicht ein Auge hat. Nur so ist es uns möglich, so viele Großprojekte so profession-

nell, schnell und komplikationsfrei abzuwickeln!“, zeigt sich die Bürgermeisterin überzeugt.

Mit standing ovations zollten ihm die anwesenden Gäste Respekt und unterstrichen damit die Worte von Bürgermeisterin Gabi Kernstock.

Buffet zum Abschluss

Abschließend gab es ein Buffet, bestens vorbereitet vom Dorfheurigen Elisabeth und betreut vom Team der Dorferneuerung Poigen-Grünberg. Mit kulinarischen Schmankerln, welche zum Bleiben, Tratschen und Verweilen verführten, ließen die Gäste den Abend gemütlich ausklingen.



Die Vorhaben wurden von Bgm. Kernstock vorgestellt.



Abschluss: Buffet vom Dorfheurigen Elisabeth



Aus dem GEMEINDERAT



Am 13.12.2022 fand unter dem Vorsitz von Bürgermeisterin Gabriele Kernstock eine Sitzung des Gemeinderates im Sitzungssaal des Gemeindeamtes statt.

Vor Sitzungsbeginn wurde von der Bürgermeisterin ein Dringlichkeitsantrag schriftlich mit Begründung versehen eingebracht.

Der Dringlichkeitsantrag „Ankauf VOR-Schnuppertickets“, wurde einstimmig in den öffentlichen Teil der Sitzung aufgenommen.

In der öffentlichen Sitzung wurden folgende Tagesordnungspunkte behandelt:

Genehmigung bzw. Abänderung der Verhandlungsschrift der letzten Sitzung

Gegen das Protokoll der Verhandlungsschrift der letzten Sitzung wurden keine Einwände oder Änderungswünsche eingebracht.

Das Protokoll wurde einstimmig genehmigt.

Nachtragsvoranschlag 2022-Beschluss

Der 1. Nachtragsvoranschlag 2022 lag in der Zeit vom 28.11. bis 12.12.2022 während der Amtsstunden im Ge-

meindeamt zur allgemeinen Einsichtnahme auf. Es sind keine Stellungnahmen eingegangen.

Die Bürgermeisterin stellt den Antrag, der Gemeinderat möge gleichzeitig mit dem Nachtragsvoranschlag 2022 gem. § 73 Abs. 3 lit. C NÖ. Gemeindeordnung 1973 und § 2 Abs. 1 NÖ. Gemeindehaushaltsverordnung folgendes beschließen:

- a) den Dienstpostenplan lt. Beilage zum Voranschlag
- b) Gesamtbetrag aller Darlehen mit Buchwert per 31.12.2022 in Höhe von € 3.445.500,-

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Voranschlag 2023 und mittelfristiger Finanzplan 2023-2027-Beschluss

Der Voranschlag 2023 und der mittelfristige Finanzplan 2023-2027 lagen in der Zeit vom 28.11. bis 12.12.2022 während der Amtsstunden im Gemeindeamt zur allgemeinen Einsichtnahme auf. Es sind keine Stellungnahmen eingegangen.

Die Bürgermeisterin stellt den Antrag, der Gemeinderat möge gleichzeitig mit dem Voranschlag 2023 und dem mittelfristigen Finanzplan 2023-2027 gem. § 73 Abs. 3 lit. C NÖ. Gemeindeordnung 1973 und § 2 Abs. 1 NÖ. Gemeindehaushaltsverordnung folgendes beschließen:

- a) den Dienstpostenplan lt. Beilage zum Voranschlag
- b) Gesamtbetrag aller Darlehen mit Buchwert per

Bürgerservice Gemeinde St. Bernhard - Frauenhofen

Parteienverkehrszeiten	jeden Montag - Freitag, von 8.00 - 12.00 Uhr jeden Montag zusätzlich von 16.00 - 17.30 Uhr	
Erreichbarkeit		
Gemeindeamt	Tel.nr.:	02982/2882
	E-Mail:	gemeinde@st-bernhard-frauenhofen.gv.at
	Homepage:	www.st-bernhard-frauenhofen.gv.at
Bürgermeisterin	Tel.nr.:	0664/88 52 04 05
	E-Mail:	gabriele.kernstock@st-bernhard-frauenhofen.gv.at



Sprechstunden der Bürgermeisterin – nach Terminvereinbarung am Gemeindeamt

31.12.2022 in Höhe von € 3.221.900,-
Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Bericht des Prüfungsausschussobmannes

Am 23.11.2022 hat eine angekündigte Prüfungsausschusssitzung stattgefunden. Prüfungsthemen waren der NTVA 2022, VA 2023 mit mittelfristigem Finanzplan und Kassaprüfung. Es wurden keine Mängel festgestellt. Der Bericht wurde einstimmig zur Kenntnis genommen.

Ansuchen um Förderung für Photovoltaikanlagen

Es liegen zwei Ansuchen um Gewährung einer Förderung für eine Photovoltaikanlage vor. Die Voraussetzungen für die Förderungen wurden erfüllt, sodass diese gewährt werden können.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Beurkundung Antrag auf Abschreibung geringwertiger Trennstücke gem. § 13 Liegenschaftsteilungsgesetz betr. Liegenschaft Strommer/Rabl

Nach erfolgtem GR-Beschluss am 14.6.2022 liegt nun eine Beurkundung über die Abschreibung geringwertiger Trennstücke zur Unterfertigung vor. Die Bürgermeisterin stellt den Antrag auf Zustimmung und Unterfertigung der vorliegenden Beurkundung.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Subventionen 2022

Es sind 3 Subventionsansuchen ortsnahe Vereine eingelangt. Die Bürgermeisterin beantragt diese Subventionen zu gewähren.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Verlängerung von Pachtverträgen

Es liegen zwei Pachtverträge mit dem Ersuchen um Verlängerung vor:

- Surböck Gerhard, Parz. Nr. 856, KG St. Bernhard
- Aigner Josef, Parz. Nr. 116 und 118, KG Strögen

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Kanalabgabenordnung – Indexierung der Kanalgebühren-Beschluss

In der GR-Sitzung vom 7.10.2020 wurde beschlossen, die Kanalbenützungs- und –anschlussgebühren jährlich zu indexieren, um sprunghafte Erhöhungen zu vermeiden. Die Indexberechnung hat eine Erhöhung von 10,6 % ergeben.

Gültige Gebühren per 1.1.2023:

Kanalbenützungsgebühr € 2,10

Anschlussgebühren

Schmutzwasser € 19,90

Mischwasser € 14,07

Regenwasser € 11,06

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Wasserabgabenordnung – Indexierung der Wassergebühren-Beschluss

In der GR-Sitzung vom 7.10.2020 wurde beschlossen, die Wasserbezugs- und –anschlussgebühren jährlich zu indexieren, um künftig sprunghafte Erhöhungen zu vermeiden. Die Indexberechnung hat eine Erhöhung von 10,6 % ergeben.

Gültige Gebühren per 1.1.2023:

Wasserbezugsgebühr € 1,99

Wasseranschlussgebühr € 9,82

Die Wassermessergebühr bleibt mit dem Betrag von € 42,-- unverändert.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Übernahme der bestehenden Wasserleitung in Poigen/Gemeindeleiten ins Gemeindeeigentum

Herr Grünsteidl Otto hat vor rund 20 Jahren eine Wasserleitung in Poigen auf die Gemeindeleiten errichtet. Aufgrund ihrer Funktionsfähigkeit wurde diese Leitung ins öffentliche Versorgungsnetz integriert. Auf Basis der vorliegenden Aufzeichnungen und Rechnungen von Herrn Grünsteidl über die damaligen Materialkosten wurde die bestehende Wasserleitung ins Gemeindeeigentum übernommen.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Neue Förderrichtlinien betr. Gemeindeförderungen ab 1.1.2023

Der Ausschuss für Umwelt und Energie hat mit Hilfe der Bürgermeisterin neue Förderrichtlinien betreffend der Gemeindeförderungen ausgearbeitet. Die neuen Richtlinien wurden bereits in der letzten Ausgabe der Gemeindenachrichten veröffentlicht und sind jederzeit auf der Homepage der Gemeinde abrufbar.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte einstimmig.

Ankauf VOR-Schnuppertickets

Es werden seitens der Gemeinde 2 Tickets mit 1. Februar 2023 angekauft, die von den Bürgern im Gemeindeamt ausgeliehen werden können. Die VOR-Schnuppertickets sind bei allen VOR-Linien in Wien, NÖ und Burgenland inkl. U-Bahnen/Straßenbahn usw. gültig. Die genauen Ausleihbedingungen wurden vereinbart, werden in den Gemeindenachrichten verlautbart und sind zudem auf der Homepage ersichtlich.

Das Abstimmungsergebnis erfolgte mehrstimmig.

Bevölkerungsstatistik 2022

Wohnsitze:	1.636
Hauptwohnsitze:	1.278
Nebenwohnsitze:	358
weibliche Einwohner:	816
männliche Einwohner:	820



Haupt- und Nebenwohnsitze in den einzelnen Katastralgemeinden:

2022	Frauenhofen	Strögen	St. Bernhard	Gr. Burgstall	Poigen	Grünberg
Hauptwohnsitze	510	74	286	190	185	33
Nebenwohnsitze	106	42	69	39	70	32
gesamt	616	116	355	229	255	65
davon weiblich	311	56	183	112	127	31
davon männlich	305	60	172	117	128	34

2022	Frauenhofen	Strögen	St. Bernhard	Gr. Burgstall	Poigen	Grünberg
zugezogen (inkl. Geburten)	24	1	17	7	11	5
weggezogen (inkl. Sterbefälle)	42	1	33	14	15	1

Geburten 2022:

Allen im Jahre 2022 geborenen Gemeindebürgern wünschen wir das Allerbeste für den weiteren Lebensweg. Den Eltern gratulieren wir auf das Herzlichste.

Name	Wohnort	geb. am	Name	Wohnort	geb. am
Leonore Gschwandtner	Groß Burgstall	18.02.2022	Henri Werle	Frauenhofen	05.09.2022
Maximilian Alexander Hofmann	Frauenhofen	15.04.2022	Emma Brunner	St. Bernhard	07.09.2022
Finn Christian Dietrich	Frauenhofen	17.05.2022	Lucia Mayr	Frauenhofen	10.09.2022
Rosa-Maria Licht	Poigen	30.07.2022	Finn Michael Gundinger	Frauenhofen	26.12.2022
Clemens Jakob Ledermann	Frauenhofen	10.08.2022	Thomas Neuwirth	Groß Burgstall	29.12.2022

Sterbefälle 2022:

Folgende Gemeindebürger sind im Jahr 2022 verstorben. Wir wollen allen ein ehrendes Andenken bewahren.

Name	Wohnort	verstorben am	Name	Wohnort	verstorben am
Josef Weber	Poigen	19.01.2022	Rosa Nowak	Groß Burgstall	15.07.2022
Engelbert Isak	St. Bernhard	23.02.2022	Ernst Führer	Strögen	18.09.2022
Gisela Angelmaier	Frauenhofen	08.03.2022	Rupert Reisinger	Frauenhofen	18.09.2022
Rosa Kriest	Frauenhofen	16.03.2022	Hildegard Eichhorn	Frauenhofen	05.11.2022
Rosa Stöger	Frauenhofen	23.03.2022	Herta Schlichtinger	Groß Burgstall	18.11.2022
Stefanie Maria Holzinger	Frauenhofen	13.04.2022	Martha Braun	St. Bernhard	31.12.2022

Landtagswahl 2023

Ort	Wahlber.	abg.St.	ung.	gültig	ÖVP	SPÖ	FPÖ	GRÜNE	NEOS
Frauenhofen	427	371	8	363	235	30	67	10	21
Strögen	68	67	1	66	46	6	8	0	6
St. Bernhard	240	191	10	181	103	16	46	6	10
Gr. Burgstall	159	143	1	142	91	12	23	6	10
Poigen-Grünberg	184	171	2	169	96	5	49	10	9
Summe:	1078	943	22	921	571	69	193	32	56
%-Beteiligung					62,00	7,49	20,96	3,47	6,08

VOLKSBEGEHREN

- NEHAMMER MUSS WEG
- Lieferkettengesetz Volksbegehren
- Beibehaltung Sommerzeit
- Unabhängige JUSTIZ sichern
- GIS Gebühren NEIN
- BARGELD-Zahlung: Obergrenze NEIN!
- ECHTE Demokratie - Volksbegehren

Eintragungszeitraum

17. – 24. April 2023

In der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen können Eintragungen während des Eintragungszeitraumes an folgender Adresse: Gemeindeamt St. Bernhard-Frauenhofen, 3580 St. Bernhard 56 zu den folgenden Zeiten vorgenommen werden:

Mo, 17.4.2023	von 08:00 bis 20:00 Uhr
Di, 18.4.2023	von 08:00 bis 20:00 Uhr
Mi, 19.4.2023	von 08:00 bis 16:00 Uhr
Do, 20.4.2023	von 08:00 bis 16:00 Uhr
Fr, 21.4.2023	von 08:00 bis 16:00 Uhr
Sa, 22.4.2023	von 09:00 bis 11:00 Uhr
Mo, 24.4.2023	von 08:00 bis 16:00 Uhr

Die Unterstützungserklärungen werden bei der Berechnung der Anzahl an Unterschriften miteingerechnet. Das heißt, hat jemand bereits eine Unterstützungserklärung für ein Volksbegehren abgegeben, ist keine Unterschrift für das Volksbegehren im Eintragungsverfahren mehr möglich.



Ferien Sport WOCHEN

ST.BERNHARD-FRAUENHOFEN
FERIENPROGRAMM 2023



FERIEN SPORT WOCHEN

ORT: St.Bernhard-Frauenhofen

TERMIN 1: 31. Juli - 04. August 2023

TERMIN 2: 07. August - 11. August 2023

DAUER: Ganztägig pädagogische Betreuung von 8.00-16.00 Uhr
(Freitags bis 14.00 Uhr)

ZIELGRUPPE: Mädchen und Burschen von 6-12 Jahren

INHALT: Abgestimmt auf das Alter der teilnehmenden Kinder stehen neben dem Spaß am Sport nachfolgende Programmschwerpunkte im Mittelpunkt: Coole Trend- & Summersports, Natur & Abenteuer, Fun- & Teamsports, International Sports, Bewegungskünste & Zirkus, Summerdance, Fitness & Gesundheit, uvm.

KOSTEN: Da die Gemeinde einen Teil der Kosten für Kinder mit Hauptwohnsitz in der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen übernimmt, beträgt der Elternbeitrag lediglich 104.-€/Kind/Woche (Geschwisterrabatt: 10.- €/Kind/Woche).

Vollpreis: 149.- €/Kind/Woche

Die Kosten für die Mittagsverpflegung übernimmt die Gemeinde.

ANMELDUNG:

www.xundinsleben.com -> Feriencamps -> Anmeldung

ANMELDESCHLUSS: 30. Juni 2023

ANMERKUNG: Genaue Infos zum Programm, zu den täglichen Treffpunkten, zu den Zahlungskonditionen und eine Checkliste folgen nach der Online-Anmeldung bzw. nach der Anmeldefrist. Nähere Infos finden Sie auch auf unserer Homepage unter dem Menüpunkt Ferien/FAQs. Mindestteilnehmeranzahl: 24 Kinder. Reihung erfolgt nach Anmeldedatum. Begrenzte Teilnehmerzahl.

„EINER
FÜR
ALLE,
ALLE
FÜR
EINEN



INKLUSIVE

Camp T-Shirt
Eltern Login



Ob beim Kekse backen oder Basteln, die Kinder waren voller Begeisterung dabei.

Weihnachtsprojekt der Volksschule

Am 16. Dezember 2022 fand an der Volksschule ein Weihnachtsprojekttag für alle Kinder der ersten bis vierten Schulstufe statt. Die Kinder konnten an sechs verschiedenen Stationen teilnehmen und sich in die Vorweihnachtszeit einstimmen. Die Organisation und Durchführung des Projekttags wurde durch die engagierte Arbeit von Lehrern und Eltern ermöglicht.

Die erste Station hieß "Engel aus Kork". Hier konnten die Kinder kreativ werden und aus Korken und anderen Materialien Weihnachtsengel basteln. Die Bastelarbeiten haben großen Spaß gemacht und die Kinder konnten ihrer Phantasie freien Lauf lassen.

Die zweite Station war "Sterne aus Strohhalmen". Hier durften die Kinder mit Strohhalmen, Goldschnüren und Heißklebepistole glitzernde Weihnachtssterne basteln, die sie später mit nach Hause nehmen konnten.

Bei der dritten Station "Weihnachtskarte" konnten die Kinder ihre künstlerischen Fähigkeiten unter Beweis stellen. Sie gestalteten weihnachtliche Karten für ihre Familien und Freunde.

Bei der vierten Station "Backmischung" konnten die Kinder ihre Wiege- und Messkünste unter Beweis stellen. Sie durften eine Weihnachtsbackmischung herstellen, mit der sie später zu Hause einen köstlichen Schokokuchen backen konnten.

Die fünfte Station "Tanz und Bewegung" bot den Kindern die Möglichkeit, sich auszutoben und gemeinsam zu Weihnachtsliedern zu tanzen. Die Kinder hatten großen Spaß und konnten ihre Freude über das bevorstehende Weihnachtsfest zum Ausdruck bringen.

Die letzte Station "Weihnachtstraum" war ein besonderes Highlight. Die Kinder waren begeistert von dieser Idee und konnten ihre Wünsche für die bevorstehenden Weihnachtsfes-

te auf kreative Weise zum Ausdruck bringen.

Zur Stärkung für alle Teilnehmer gab es Würstel mit Gebäck und Saft zu trinken. Die Kinder waren begeistert und konnten sich mit neuer Energie für die restlichen Aktivitäten aufladen.

Vielen Dank gilt auch den Sponsoren, die den Weihnachtsprojekttag unterstützt und in dieser tollen Form möglich gemacht haben: Radatz, Demeter Rossnagl, Volksbank, Elternverein. Insgesamt war der Weihnachtsprojekttag ein voller Erfolg. Die gebastelten Meisterwerke durften die Kinder stolz als Weihnachtsgeschenke ihren Familien überreichen und präsentieren. Die Kinder freuen sich schon auf den nächsten Advent inklusive Weihnachtsprojekttag!



FF Groß Burgstall: Neuer Verwalter

Am 05.01.2023 hat die Freiwillige Feuerwehr Groß Burgstall ihre alljährliche Mitgliederversammlung abgehalten.

Kommandant ABI Christian Frank blickte in seinem Bericht auf das vergangene Jahr zurück und gab sogleich einen kleinen Ausblick auf das kommende Jahr 2023. Er bedankte sich bei allen Kameraden die für 9 Einsätze, 17 Übungen, 18 Kurse und 250 Tätigkeiten, 4281 Stunden für die Feuerwehr aufgebracht haben. Alle Chargen berichteten über die Tätigkeiten und Neuerungen aus ihrem Sachgebiet, auch der Leiter des Verwaltungsdienstes Verwalter Johann Höbarth berichtete ausführlich über die Einnahmen und Ausgaben der Feuerwehr.

Grußworte von OV Christof Habenicht

Stellvertretend für die Gemeinde, folgten Grußworte des Ortsvorstehers und Gemeinderates Christof Habenicht, er bedankte sich bei allen Kameraden für ihre Bereitschaft und Engagement um das Feuerwehrwesen.

Matthias Weissenböck neuer Verwalter

Johann Höbarth legte nach 9 Jahren seine Funktion als Leiter des Verwaltungsdienstes (aus Altersgründen) zurück und wurde zum Ehrenverwalter ernannt. Johann Höbarth hatte 26 Jahre lang eine Funktion in der FF Groß Burgstall.

Die Funktion des Leiters des Verwaltungsdienstes übernahm Matthias Weissenböck und wurde dadurch zum Verwalter befördert.

Jasmin Stöger übernahm die Funktion des Stellvertreters des Leiter des Verwaltungsdienstes und wurde



Johann Höbarth wurde zum Ehrenverwalter ernannt. Am Bild von links: Matthias Weissenböck, Stefan Altrichter, Kommandant ABI Christian Frank, Johann Höbarth, Jasmin Stöger, Franz Baminge



Gratulation zur neuen Funktion: Stefan Altrichter, Kommandant ABI Christian Frank, neuer Verwalter Matthias Weissenböck, Jasmin Stöger, Franz Baminge



Kommandant ABI Christian Frank mit den neuen Mitgliedern - von links: Nico Moser, Nathalie Winkelmüller, Stefan Altrichter, Benjamin Winkelmüller, Jakob Habenicht, Sebastian Kittinger, Franz Baminge

dadurch zum Verwaltungsmeister befördert. Weiters wurden: Raphael Baminge, Max Gschwandtner sowie Hannes Habenicht zum Feuerwehrmann und Thomas Haily zum Hauptfeuerwehrmann befördert.

Fünf neue Mitglieder

Die FF Groß Burgstall freut sich fünf neue Mitglieder begrüßen zu dürfen: Nico Moser, Jakob Habenicht, Sebastian Kittinger, Nathalie Winkelmüller und Benjamin Winkelmüller.



Das offizielle Übergabe-Foto mit Landesfeuerwehrrat Erich Dengl, Bgm. Gabi Kernstock, Kommandant Andreas Kaindl, Zugskommandant Sonderdienst Waldbrand Wolfgang Riener und Bezirkskommandant Christian Angerer (v. li.).

Bilder: J. Pfleger

Waldbrandbekämpfungsauto für die FF Frauenhofen

Am 22.12.2022 traf um exakt 20 Uhr das funkelneue „Waldbrandbekämpfungsauto“ im Feuerwehrhaus in Frauenhofen ein. Der 213 PS starke Ford Ranger wird zukünftig landesweit und möglicherweise auch im Ausland eingesetzt werden.

Feuerwehrkommandant Andreas Kaindl stand die Freude darüber ins Gesicht geschrieben. „Mit der Ehre, ein solches Fahrzeug in seiner Wehr stationiert zu haben, ist aber auch ganz viel Verantwortung und die notwendige Einsatzbereitschaft verbunden“, so HBI Kaindl. „Wir konnten bei den Feuerwehren unserer Gemeinde eine fixe Besatzung finden, die bereit ist, rasch und auch für längere Zeit in den Einsatz zu gehen. Das macht unheimlich stolz.“

Auch Bürgermeisterin Gabi Kernstock zeigte sich so richtig stolz auf ihre Wehrmänner und wünschte ihnen „wenige Ausrückungen und



FF-Kommandant Andreas Kaindl und seinem Vorgänger Josef Gundinger (hinten) steht die Freude darüber ins Gesicht geschrieben.

stets ein gesundes Heimkommen von den Einsätzen“.

Weise Voraussicht

Der Altbürgermeister und langjährige Feuerwehrkommandant von Frauenhofen Josef Gundinger berichtete mit einem Schmunzeln von den Kritiken, als unter seiner Ägide das Feuerwehrhaus in dieser Größe und mit drei Toren errichtet worden war. „Viel zu groß“, war der Tenor -

heute passt kein weiteres Fahrzeug mehr in die Halle ...

Infobox zum Fahrzeug

Marke: Ford

Type: Ranger Limited Pick Up „4x4“

Motor: 4-Zylinder-Reihenmotor

Hubraum: 1.996 cm³

Leistung: 157 kW / 213 PS bei ~ 2.000 U/min

HzGM: 3.500 kg

Modulbauweise: wechselbares Modul „Waldbrand“ montiert auf der Ladefläche des Pick Up's für die Aufnahme des Löschwassertanks, der Pumpe sowie der Beladung, Regalsystem „Action Tower“ im Bereich der Rücksitzbank für die Aufnahme diverser Ausrüstung

Seilwinde: Elektroseilwinde mit max. 3.500 kg Zugkraft und Kunststoffseil

NÖ Heizkostenzuschuss – Einkommensgrenzen

Für die Gewährung des NÖ Heizkostenzuschusses gelten ab 1. Jänner 2023 die folgenden neuen Einkommensgrenzen:

Einkommensgrenzen (Brutto) für 2023:

für Alleinstehende	€ 1.110,25
für Ehepaare und Lebensgemeinschaften	€ 1.751,54
und zuzüglich für jedes Kind, für das Familienbeihilfe bezogen wird	€ 171,31
und für jeden weiteren Erwachsenen im Haushalt	€ 641,29

Einkommensgrenzen (Brutto) bei BezieherInnen von Leistungen nach dem Arbeitslosenversicherungsgesetz oder von Kinderbetreuungsgeld für 2023:

für Alleinstehende	€ 1.295,30
für Ehepaare und Lebensgemeinschaften	€ 2.043,47



und zuzüglich für jedes Kind, für das Familienbeihilfe bezogen wird	€ 199,85
und für jeden weiteren Erwachsenen im Haushalt	€ 748,17

Zusätzlich erhalten alle sozial bedürftigen Personen von der **Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen einen Zuschuss** in Höhe von € 180,-.

Für den Antrag zum Heizkostenzuschuss ist die E-Card mitzubringen!

Ergebnisse Wasseruntersuchung 2023

Die Ergebnisse von St. Bernhard-Frauenhofen im Detail:		Indikatorwerte bzw. Parameterwerte
Gesamthärte in °dH	18,2	
Carbonathärte	13,5	
Calcium in mg/l	86,4	400
Magnesium in mg/l	26,5	150
Natrium in mg/l	17,2	200
Kalium in mg/l	2,80	50
Eisen in mg/l	<0,01	0,2
Mangan in mg/l	< 0,005	0,05
Ammonium in mg/l	<0,01	0,5
Nitrat in mg/l	2,8	50
Nitrit in mg/l	<0,01	0,1
Hydrogencarbonat in mg/l	290	keine Angabe
Chlorid in mg/l	25,1	200
Sulfat in mg/l	74,0	250
pH-Wert	7,7	6,5-9,5

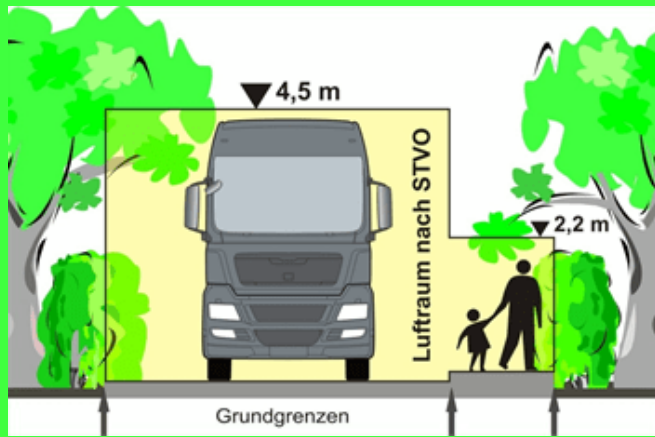


Bei der am 30.11.2022 durchgeführten Trinkwasseruntersuchung wurde festgestellt, dass alle chemischen Werte unter den Parameterwerten liegen.

Aufgrund der Befunde entspricht das aufbereitete Abgabemischwasser der Wasserversorgungsanlage St. Bernhard-Frauenhofen den Anforderungen der Trinkwasserverordnung und **ist zur Verwendung als Trinkwasser geeignet**. Die mikrobiologische Untersuchung zeigt, dass keine Kolonie bildenden Einheiten, coliforme Keime, Escherichia coli, Enterokokken vorhanden sind.

Überhängende Äste und Sträucher

Überhängende Äste und Sträucher sind ein Ärgernis für Fußgänger und andere Verkehrsteilnehmer. So sehr die Bemühungen um die Gestaltung der Vorgärten, Eingangsbereiche und Gartenflächen im Sinne des Ortsbildes zu begrüßen sind, so muss gleichzeitig darauf aufmerksam gemacht werden, dass die Grundgrenzen einzuhalten sind und die Benützung der Gehsteige nicht eingeschränkt werden darf. Die Gemeinde weist darauf hin, dass überhängende Sträucher und Hecken, die die freie Sicht über den Straßenverlauf, die freie Sicht auf Verkehrszeichen oder überhaupt die Benutzbarkeit der Straßen und somit auch des Gehsteiges einschließlich der Beleuchtungsanlagen beeinträchtigen, auszustutzen oder zu entfernen sind.



STRASSENKEHRUNG

Vorausgesetzt entsprechender Witterung wird in unserer Gemeinde in der Kalenderwoche 12 (ab 20. März 2023) mit der alljährlichen Straßenkehrung begonnen.

Wir bitten die Hauseigentümer, die Gehsteige von Riesel und Streusplitt zu befreien. Die Besitzer von Kraftfahrzeugen werden ersucht, soweit möglich, diese nicht auf der Straße zu parken, wenn in ihrem Gebiet gerade die Kehrung im Gange ist. Wir danken für Ihre Mithilfe für eine saubere Gemeinde.



Problemstoff-, Textil- und Schuh-sammlung am Bauhof

11. März 2023

15. April 2023

Öffnungszeiten:

08:00 - 10:00 Uhr

Abfalltrennung leicht gemacht - Sammelsystem im Bezirk Horn

Holsystem von der Liegenschaft

Bringsystem zur Sammelinsel (ASI)

Restmüll	Biomüll	Altpapier	Gelbe(r) Sack/Tonne		Weißglas	Buntglas
Kehricht Staubsaugerbeutel Hygieneartikel Windeln Katzenstreu CDs, DVDs, Videos Geschirr (Glas, Porzellan) Trinkgläser Flachglas (Spiegel, Fenster) Glühbirnen Zahnbürsten Zigaretten	Obstabfälle Kaffeefilter u. -sud Teesud verdorbenes Lebensmittel Eierschalen Küchenpapier schmutzige Servietten Pflanzen ohne Topf Schnittblumen organische Gartenabfälle (Gras, Laub, Erde) Haustiermist aus kompostierbarer Einstreu reine Holzasche	Zeitungen Prospekte Kataloge Bücher Kuverts Tiefkühlkartons (unbeschichtet) Obsttassen aus Karton Verpackung aus Papier (Mehl, Zucker,...) Tragtaschen aus Papier kleine Kartons (Schuhkarton)	PET Flaschen Plastikflaschen von Getränke-, Wasch-, Reinigungsmitteln u. Körperpflegeprodukten Tetrapacks Blisterverpackungen Joghurt-, Topfenbecher Styropor-Fleischtaschen Kunststoff-Fleischtaschen Kübel als Verpackung (Orangen, Äpfel) Farbkübel (pinselrein) Holzsteigen von Obst Einwegpaletten	Weißblechdosen Aludosen Konservendosen Tiernahrungsdosen Metalltüben (Senf, Mayonnaise) Metallverschlüsse von Flaschen Farb- und Lackdosen (restentleert) Schlagoberspatronen (leer) Sodawasserspatronen (leer) Aluschalen Alufolien	Einwegglasflaschen (Wein, Spirituosen, Ketchup, Öl,...) Einweggläser (Gurken, Senf, Marmelade,...) Parfümflakons aus Glas Deodorant aus Glas Kosmetikverpackung aus Glas	

NUR VERPACKUNGEN !!

Bitte beachten:
Weiß- u. Buntglas trennen
Pfandflaschen zum Handel
Einwurfzeiten 7.00 - 20.00 Uhr

Bringsystem zum Gemeinde - Altstoffsammelzentrum (ASZ)

Abfalllogistikzentrum Rodingersdorf (ALZ)

Altspeisefette:	NÖLI oder Großgebäude ab 10 Liter
Altmetalle:	Eisen- Blechteile, Wäscheständer, Bügelbrett ...
Alttextilien:	Kleidung, Schuhe, Bettdecken, Vorhänge ...
Kartonagen:	Wellpappe, große Kartons, Papiersäcke (z.B. Zement)
Batterien:	Kleinbatterien, Fahrzeugbatterien
Lithium-Ionen Akku:	Lithium-Akku von Handy, Laptop, Gartengeräten ...
Elektro - Kleingeräte:	Staubsauger, Kaffeemaschine, Kabel, Handy ...
Energiesparlampen:	alle Formen
Neonröhren:	alle Formen
Problemstoffe:	Kübel mit Inhalt (Farben, Lacke,...), Medikamente ...

→ alle angeführten Stoffe auch im ALZ in Rodingersdorf anlieferbar

Altholz: *	Holz lackiert/unlackiert, Bauholz
Altreifen:	Scheibtruckenrad bis Traktorreifen
Bauschutt:	Kleinmengen
Big Bag: *	sauber
Folien: *	gebündelt
Strauch- u. Baumschnitt:	Kleinmengen
Kränze u. Buketts:	ohne Schleifen u. Kunststoffdeko
Mineralwolle:	in geschlossenen Säcken
Styropor: *	Verpackungen → gelber Sack/Tonne
Sperrmüll:	Haushaltsmenge
Elektro - Großgeräte:	Waschmaschine, E-Herd, E-Bike
Bildschirmgeräte:	Fernseher, PC-Bildschirm ...
Kühlgeräte:	Kühlschrank, -truhe ...
Tierkadaver-Box:	tote Heimtiere, Fallwild

*Betriebe benötigen ggf. eine Anfallstellennummer (Info VKS oder GVH)



Gemeindeverband Horn für
Abfallwirtschaft u. Abgaben
3580 Mold 89
02982 53310-0
office@gvhorn.at
Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr

ALZ Rodingersdorf
Lagerhausplatz 1a
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 7.00 - 16.30 Uhr
1.Sa im Monat 9.00-11.30 Uhr

Weitere Informationen: www.umweltverbaende.at/horn
(Trenn-ABC, Öffnungszeiten ASZ, ALZ, Abfuhrterminkalender uvm.)



Bürgermeisterin Gabi Kernstock, Vizebürgermeister Josef Brandner und Amtsleiterin Petra Kases freuen sich über das neue Angebot für alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde.

Schnupperticket für die Metropol-Region

Die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen hat 2 Schnuppertickets für die MetropolRegion angekauft. Diese können ab 1. Februar 2023 am Gemeindeamt von allen Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen kostengünstig, für maximal 2 aufeinanderfolgende Tage, ausborgt werden. Wird das Ticket für das Wochenende benötigt, ist dieses am Freitag (bis spätestens 11.30 Uhr) abzuholen und es ist das Nutzungsentgelt für 3 Tage/Ticket zu bezahlen (FR, SA & SO).

Die Schnuppertickets gelten für alle Linien des VOR (Verkehrsverbund Ost-Region) in der „MetropolRegion“ Wien, Niederösterreich und Burgenland inkl. der Wiener Linien und der Mariazellerbahn. Ausgenommen sind in Wien der Flughafenzug und in Niederösterreich die Nostalgiebahnen wie zB der Reblaus-express.

Bitte um Vorreservierung der Tickets unter Angabe von Namen, Adresse, Telefonnummer, Anzahl der benötigten Tickets (max. 2 Stück) und gewünschtem Entlehnzeitraum persön-

lich im Gemeindeamt, telefonisch unter Tel. 02982/2882 oder per E-Mail gemeinde@st-bernhard-frauenhofen.gv.at.

Das Nutzungsentgelt beträgt für Personen

- mit Hauptwohnsitz in St. Bernhard-Frauenhofen
€ 5,- pro Tag/Ticket
- mit Nebenwohnsitz in St. Bernhard-Frauenhofen
€ 15,- pro Tag/Ticket

Die Bezahlung erfolgt in bar bei Abholung der Tickets! Bei Verlust des Tickets ist dieses zur Gänze (€ 860,-/Ticket) zu ersetzen!

**HAUSTECHNIK
ÖLKNECHT** GmbH
Haustechnik hat einen Namen

Tel.: 02982 / 35253
Fax: 02982 / 20512
E-mail: office@oelknecht.at
www.oelknecht.at

Haustechnik Ölknecht GmbH
Honorius-Burger-Straße 6
3580 Horn

Gas | Wasser | Heizung | Solar | Wärmepumpen

Bello Pelo – „Spa für Vierbeiner“

Der „heimelige Hundesalon“ - wie ihn die Besitzerin Christina Kauthar Mico (Bild) beschreibt - ist eine wahre Wohlfühloase für Vierbeiner, denn neben Hunden zählen auch Katzen zu den Kunden von „Bello Pelo“. Die Bezeichnung „Hundesalon“ ist wahrscheinlich die Untertreibung des Jahres – „Spa für Vierbeiner“ würde es eher treffen. Ein rundum Wohlfühlpaket erwartet Ihren tierischen Begleiter.

Davon können Sie sich selbst überzeugen, denn Herrli und Frauli dürfen gerne bei der Wellnessbehandlung zuschauen und auch gerne selbst Hand anlegen.

Der Hundesalon „Bello Pelo“ bietet auch einen mobilen Service - Sie können also Ihren Liebling seiner gewohnten Umgebung verschönern bzw. pflegen lassen.

Unabhängig davon, ob Sie den Salon besuchen oder den „Mobilen-Service“ nutzen, die liebevolle Pflege ist garantiert und obendrein gibt es noch selbstgemachte Leckerlies - zumindest für Ihren Vierbeiner.

PR



Hallo mein Name ist Christina und ich frisiere Katzen und Hunde in meinem heimeligen Hundesalon Bello Pelo in Altenburg. Vereinbaren Sie einen Termin per Telefon oder E-Mail. Ich würde mich freuen Sie und Ihren Vierbeiner kennenlernen zu dürfen.

Hornerstraße 26

3591 Altenburg

0681 / 81491778

bellopelo@outlook.com

www.hundesalonbellopelo.com



SCAN ME



Über 60 Jugendliche hatten sichtlich Spaß an diesem Abend und nutzen die Zeit zum gegenseitigen Kennenlernen über die Ortsgrenzen hinweg.

Jugendkegeln in Mold

Auch heuer lud die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen wieder alle Jugendlichen der Gemeinde im Alter zwischen 15 und 25 Jahren zum sportlich geselligen Kegelabend nach Mold ein.

Als Jugendpartnergemeinde ist das Motto der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen ganz klar „WIR SIND PARTNER UNSERER JUGEND“.

Bürgermeisterin Gabi Kernstock betonte, dass die Ju-

gend auch ein überaus wichtiger Partner für die Gemeinde ist, denn „die Jugendlichen“ unserer Ortschaften bringen sich das ganze Jahr über aktiv ins Gemeindeleben ein, sind bei verschiedenen Vereinen tatkräftig dabei, halten das Brauchtum hoch und bringen auch ihre Ideen immer wieder erfolgreich ein.

Nach einer kurzen Begrüßung durch Bürgermeisterin Gabi Kernstock überließ sie der Jugend die vier Bahnen und wünschte allen einen netten geselligen Abend sowie „Gut Holz“.

ZERO
Volkswagen way to

Der neue vollelektrische
ID. BUZZ

Jetzt bei uns **Probe fahren**

Nachhaltige Mobilität auf ganzer Linie.

Wenn es genau jetzt ein Elektro-Bus mit Platz für fünf Personen aus Familie und Freunden sein soll – dann ist es Zeit für den neuen ID. Buzz. Selbst bei voller Auslastung bleibt genug Platz für Gepäck: mit einem Fassungsvermögen von bis zu 1.121 Litern hinter der zweiten Sitzreihe.

Stromverbrauch in kWh/100 km: kombiniert 20,9–24,6; CO₂-Emission in g/km: kombiniert 0.
Symbolfoto.



Waldviertel GmbH

Im Gewerbepark 2-4
3580 Horn
Telefon +43 2982 3955-0
www.autohaus-waldviertel.at

Volleyballplatz St. Bernhard saniert

Im Herbst des vergangenen Jahres wurde der Volleyballplatz in St. Bernhard mit vollem Einsatz von einigen fleißigen Freiwilligen mit Unterstützung seitens der Gemeinde hergerichtet und wieder aktiviert. Somit steht dem Volleyballvergnü-

gen nichts mehr im Wege. Interessierte Volleyballer sind jederzeit herzlich willkommen!

Die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen wünscht viel Spaß bei dem einen oder anderen Volleyballmatch auf der sanierten Anlage!



Freuen sich schon auf die kommende Volleyballsaison – hinten: Lukas Eder, Karin Eder, Markus Eder, Kathrin Eder, Markus Jungwirth, Bettina Jungwirth, Barbara Brunner, Reinhard Haslinger und Kerstin Reif; vorne: Moritz Haslinger, Heidemaria Zeitlberger, David Zeitlberger, Simon Jungwirth, Lena Zeitlberger, Anika Reif, Miriam Haslinger, Sophie Jungwirth und Lena Reif (v. l.)



Druckfrisch aus Österreich

Seit mehr als 150 Jahren produzieren wir als österreichischer Familienbetrieb Druckwerke von höchster Qualität.

Mit unserem Bekenntnis zu Tradition, regionaler Produktion und nachhaltigem Wirtschaften schaffen und sichern wir Arbeitsplätze in Österreich. Darauf sind wir stolz.

Ihr Peter Berger – peter@berger.at



PRE-PRESS • DIGITALDRUCK • BOGENOFFSETDRUCK • ROLLENOFFSETDRUCK • INDUSTRIELLE ENDFERTIGUNG • VERLAG

Vertrauen Sie auf heimisches Know-how

Sie wollen auch auf Druckqualität aus Österreich setzen? Wir freuen uns, Sie beraten zu dürfen.

Zentrale Horn
+43 2982 4161-0

Büro Wien
+43 1 313 35-0

Vertretungen in
allen Bundesländern

www.berger.at





1



2



3



4



5



6

Zu verkaufen

Am Donnerstag, den 23. Februar 2023 besteht von 13.00 bis 16.00 Uhr die Möglichkeit, Fahrzeuge und Gegenstände beim Isak-Areal in St. Bernhard 60 zu begutachten. Ein schriftliches Angebot für Einzelobjekte bzw. ein Pauschalangebot kann dann bis 27. Februar 2023 im Gemeindeamt abgegeben werden.

- 1) Skoda Fabia, Baujahr: 04/2003, Diesel, 1896ccm, 47kW, Zulassung: 04/2021 abgelaufen
- 2) Posten überaltertes landwirtschaftliches Gerät, diese Geräte lagern im Freien und teilweise verrostet.
- 3) Holzspalter – Kegelspalter Zapfwellenantrieb Fa. Posch
- 4) Brennholzkreisäge Zapfwellenantrieb
- 5) Hier befindet sich nur wertlose Altwerkzeuge, Gerümpel und entsorgungswürdige Gegenstände.
- 6) Ford Sierra 1,6 GL
- 7) Traktor, John Deere 2140 Allrad ASG2, Baujahr: 07/1982, 3920ccm, 60kW, Betriebsstunden lt. Anzeige: 4.267 Stunden, Zulassung: 10/2007 abgelaufen, Mängel: Rost- und Lackschäden ringsum; Starker Ölverlust an Motor Getriebe und Hydraulikteilen; Batterie leer/defekt; -Fahrzeug wurde seit einigen Jahren nicht mehr bewegt.
- 8) Traktor, Steyr T 188 mit Ladeschaufel, Baujahr 1963, 28PS 1.999ccm, Mängel: Rost- und Lackschäden ringsum; Starker Ölverlust an Motor, Getriebe und Hydraulikteilen; Batterie leer/defekt; Fahrzeug wurde seit Jahren nicht mehr bewegt und lagert im Freien.
- 9) Einachsanhänger, Fuhrmann Streublitz - Miststreuer, Baujahr 1977, Nutzlast 3,5t
- 10) Traktoranhänger - Zweiachsanhänger; Bordwände aus Holz; nicht zugelassen – kein Typenschild - beschädigt
- 11) Traktoranhänger - Zweiachsanhänger; Bordwände aus Holz; nicht zugelassen – kein Typenschild - beschädigt
- 12) PKW, Citroen Xsara, Diesel, 66kW, 1905ccm, Kilometerstand konnte wegen leerer/defekter Batterie nicht festgestellt werden, Zulassung: 08/2014 abgelaufen.
- 13) Posten überaltertes landwirtschaftliches Gerät, lagert im Freien und ist teilweise verrostet.



7



8



9



10



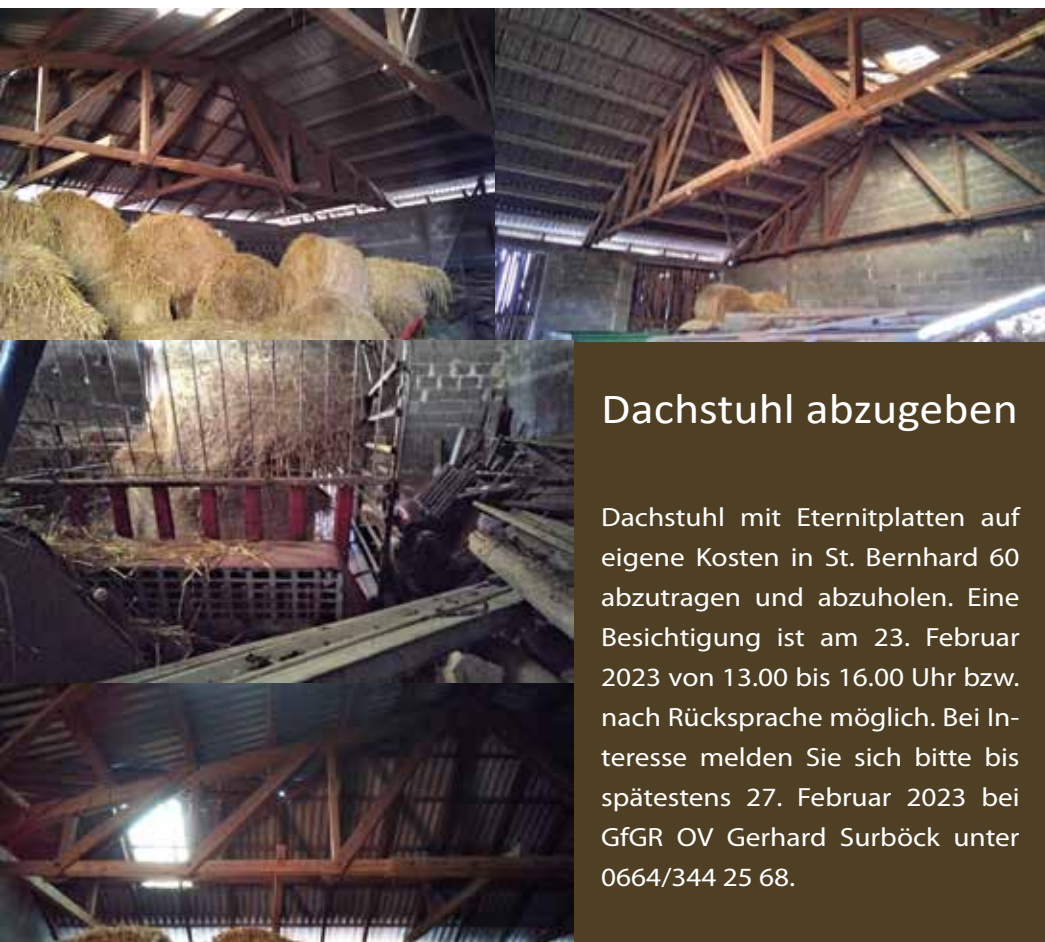
11



12



13



Dachstuhl abzugeben

Dachstuhl mit Eternitplatten auf eigene Kosten in St. Bernhard 60 abzutragen und abzuholen. Eine Besichtigung ist am 23. Februar 2023 von 13.00 bis 16.00 Uhr bzw. nach Rücksprache möglich. Bei Interesse melden Sie sich bitte bis spätestens 27. Februar 2023 bei GfGR OV Gerhard Surböck unter 0664/344 25 68.



SPARKASSE
Horn-Ravelsbach-Kirchberg



**Bezahlen,
schneller als
Ihr Schatten.**

Jetzt mit Google Pay™.

Google Pay is a trademark of Google

sparkasse.at/horn



Veranstaltungskalender

	16.02.2023	Seniorenkaffee in St. Bernhard, 14.30 Uhr, DG-Haus
	21.02.2023	Seniorenkaffee in Strögen, 14.00 Uhr, DG-Haus
	26.02.2023	Blutspenden in Langau, Freizeithalle, 09.00-12.00 und 13.00-14.30 Uhr
	28.02.2023	Sprechttag des KOBV 13.00-14.30 Uhr, Kammer für Arbeiter u. Angestellte NÖ, 3580 Horn, Spitalgasse
	28.02.2023	Stammtisch für pflegende Angehörige 19.00 Uhr, Beratungszentrum, Club Aktiv, 3580 Horn, Bahnstraße 5 (telefonische Anmeldung unter 0676/838 446 09 erforderlich!)
	03.03.2023	Restmüll-Sammlung
	06.03.2023	Biomüll-Sammlung
	07.03.2023	Seniorenkaffee in Groß Burgstall, 14.00 Uhr, DG-Haus
	08.03.2023	Seniorenkaffee in Frauenhofen, 14.00 Uhr, FF-Haus
	10.03.2023	Gelber Sack/Gelbe Tonne-Sammlung
	11.03.2023	Problemstoff-, Textil- und Schuh-sammlung von 08.00 bis 10.00 Uhr am Bauhof
	11.03.2023	Testspiel des USV St. Bernhard-Frauenhofen gegen Vitis, 17.00 Uhr
	12.03.2023	Blutspenden in Japons, Festsaal – Gerhards Wiazhaus, 08.30-12.00 Uhr
	12.03.2023	Blutspenden in Eggenburg, Musikmittelschule, 09.00-12.00 und 13.00-15.00 Uhr
	13.03.2023	Bausprechttag von 16.30 bis 17.30 Uhr im Gemeindeamt
	14.03.2023	Sprechttag des KOBV 13.00-14.30 Uhr, Kammer für Arbeiter u. Angestellte NÖ, 3580 Horn, Spitalgasse
	ab 20.03.2023	Straßenkehrung
	21.03.2023	Seniorenkaffee in Strögen, 14.00 Uhr, DG-Haus
	21.03.2023	Stammtisch für pflegende Angehörige 19.00 Uhr, Beratungszentrum, Club Aktiv, 3580 Horn, Bahnstraße 5 (telefonische Anmeldung unter 0676/838 446 09 erforderlich!)

	23.03.2023	Seniorenkaffee in St. Bernhard, 14.30 Uhr, DG-Haus 
	25.03.2023	Flurreinigung im Gemeindegebiet von St. Bernhard-Frauenhofen
	26.03.2023	Beginn der Sommerzeit
	26.03.2023	Rindenmedizin-Wanderung mit der Waldviertler Buchautorin und Diplomierten Wildkräutertrainerin Eunike Grahofer 14.00 Uhr, Treffpunkt: Pfarrhof Strögen (Kosten € 15,-/Person, Anmeldung unter 0660/2231974 erforderlich)
	28.03.2023	Sprechttag des KOBV 13.00-14.30 Uhr, Kammer für Arbeiter u. Angestellte NÖ, 3580 Horn, Spitalgasse
	31.03.2023	Restmüll-Sammlung
	31.03.2023	Blutspenden in Brunn/Wild, Gemeindeamt, 10.00-13.00 und 14.00-18.00 Uhr
	31.03.2023	REDAKTIONSSCHLUSS für die nächsten Gemeindenachrichten
	01.04.2023	Ostermarkt in Strögen, Pfarrhof
	02.04.2023	Heimspiel des USV St. Bernhard-Frauenhofen gegen Heidenreichstein, 16.30 Uhr 
	03.04.2023	Biomüll-Sammlung
	04.04.2023	Seniorenkaffee in Groß Burgstall, 14.00 Uhr, DG-Haus 
	06.04.2023	Papiermüll-Sammlung
	07.04.2023	Gelber Sack/Gelbe Tonne-Sammlung
	07.04.2023	Karfreitag GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN
	09.04.2023	Blutspenden in Gars/Kamp, Firma Gröschel, 08.30-12.00 und 13.00-15.00 Uhr
	10.04.2023	Cup-Spiel des USV St. Bernhard-Frauenhofen gegen Gmünd, 15.30 Uhr 
	11.04.2023	Sprechttag des KOBV 13.00-14.30 Uhr, Kammer für Arbeiter u. Angestellte NÖ, 3580 Horn, Spitalgasse
	14.04.2023	Seniorenkaffee in Frauenhofen, 14.00 Uhr, FF-Haus 
	15.04.2023	Problemstoff-, Textil- und Schuh-sammlung von 08.00 bis 10.00 Uhr am Bauhof



16.04.2023	Heimspiel des USV St. Bernhard-Frauenhofen gegen Groß Gerungs, 16.30 Uhr
17.04.2023	Biomüll-Sammlung
17.04.2023	Bausprechtag von 16.30 bis 17.30 Uhr im Gemeindeamt
18.04.2023	Seniorenkaffee in Strögen, 14.00 Uhr, DG-Haus
20.04.2023	Seniorenkaffee in St. Bernhard, 14.30 Uhr, DG-Haus
23.04.2023	Führung durch das unterirdische Horn Gang unter der Wienerstraße vom Poststüberl zur Kirche mit Richard Hradecky und Renate Luser 15.00 Uhr, Treffpunkt Museum Horn, 3580 Horn, Wienerstraße 4 (Mitveranstalter: BHW St. Bernhard-Frauenhofen)
24.04.2023	Sperrmüll und Elektroaltgeräte-Sammlung (ohne Altmetalle)
25.04.2023	Sprechtag des KOBV 13.00-14.30 Uhr, Kammer für Arbeiter u. Angestellte NÖ, 3580 Horn, Spitalgasse
25.04.2023	Stammtisch für pflegende Angehörige 19.00 Uhr, Beratungszentrum, Club Aktiv, 3580 Horn, Bahnstraße 5 (telefonische Anmeldung unter 0676/838 446 09 erforderlich!)
28.04.2023	Restmüll-Sammlung
30.04.2023	Heimspiel des USV St. Bernhard-Frauenhofen gegen Langenlois, 16.30 Uhr



Das Gemeindeamt bleibt am Karfreitag (7. April 2023) GESCHLOSSEN.



Beginn der Sommerzeit

Gemäß Verordnung der Bundesregierung über die Sommerzeit im Kalenderjahr 2023 beginnt die Sommerzeit am

26. März 2023, um 02.00 Uhr

Mitteuropäische Zeit (MEZ).

Dies bedeutet, dass die Uhren am 26.03.2023 um 02.00 Uhr auf 03.00 Uhr vorzustellen sind.



HERZLICHE EINLADUNG

zum Ostermarkt in Strögen am Samstag, den 01.04.2023

Programm:

ab 13:00 Uhr Aussteller (Handwerkliches & Kulinarisches)

17:00 Uhr Andacht mit Palmweihe im Pfarrhof

Für Speis und Trank ist im Pfarrstadl gesorgt!



Auf Ihr geschätztes Kommen freut sich der Pfarrgemeinderat Strögen!

Parteienverkehrszeiten einhalten!

Sehr geehrte Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger!

Das Arbeitsaufkommen auf dem Gemeindeamt ist nach wie vor stark erhöht. Um weiterhin gute Arbeit für Sie leisten zu können und ein konzentriertes Arbeiten zu ermöglichen, ersuchen wir Sie daher weiterhin um persönliche Vorsprachen ausschließlich zu den Parteienverkehrszeiten:

Montag bis Freitag: 8.00 bis 12.00 Uhr

Montag: 16.00 bis 17.30 Uhr

An den übrigen Tagen ist das Gemeindeamt nachmittags für persönliche Vorsprachen geschlossen!

Müllsäcke oder leere NÖLIs werden nur zu den Parteienverkehrszeiten ausgegeben. Volle NÖLI-Kübel können wie üblich bei den Problemstoffsammlungen (jeden 2. Samstag im Monat, ausgenommen August) am Bauhof abgegeben werden.

Bitte um Kenntnisnahme und DANKE für Ihr Verständnis!

Voranschlag 2023

Der Gemeinderat hat am 13. Dezember 2022 den Voranschlag 2023 beschlossen.

Ebenso beschlossen wurde der mittelfristige Finanzplan für 2023 bis 2027. Das Haushaltspotential beträgt 1.600,- Euro. Das Nettoergebnis beträgt 107.500,- Euro.

Folgende Projekte sind für 2023 vorgesehen:

Stiegenaufgang zur Kirche in Frauenhofen	22.000,-
Kirchensanierung Frauenhofen	20.000,-
Sanierung Wasserleitung St. Bernhard	116.900,-
Straßenbau	709.600,-
Wegebau	28.000,-
Bauhof – Ankauf Bus	28.000,-
Kanalsanierung St. Bernhard, Poigen, Grünberg, Strögen	350.300,-
Kanalkataster Frauenhofen	31.500,-
Stromtankstelle USV	20.000,-
Gesamtsumme	1.326.300,-

Schuldenstand der Gemeinde:

Schulden Anfang 2023	3.363.500,-
Zugang	0
Tilgung	141.600,-
Schuldenstand Ende 2023	3.221.900,-

Rückblick auf das Jahr 2022

Beratungen und Beschlüsse:

Im abgelaufenen Jahr fanden insgesamt 7 Gemeinderatssitzungen statt. Dabei wurden 80 Tagesordnungspunkte behandelt. Der Vorstand trat zu insgesamt 14 Sitzungen zusammen und behandelte dabei 233 Punkte. Der Prüfungsausschuss führte 5 Prüfungen durch. Der Ausschuss für Umwelt und Energie hat zwei Sitzungen abgehalten, der Ausschuss für Landwirtschaft eine Sitzung. Der Arbeitskreis Gesundheit hat 2 Sitzungen abgehalten.

Verwaltung allgemein:

- Gemeindenachrichten
- Erstellung des Voranschlages und Nachtragsvoranschlages und mittelfristiger Finanzplan
- Erstellung des Rechnungsabschlusses
- Abwicklung von 33 bewilligungspflichtigen Bauverfahren



Neue Tablets für die Schule: Von Seiten der Gemeinde wurde für jede Klasse in der Schule ein Tablet angeschafft. Am Bild sieht man drei fleißige Schüler (Elenor Kremser, Marie Surböck und Jakob Warringer) welche gerade eifrig mit der Anton-App am Tablet üben.

- Abhaltung von monatlichen Bausprechtagen
- Abwicklung diverser Förderansuchen
- Indexierung von Gebühren
- Vorbereitung div. Ehrungen verdienter Bürger der Gemeinde
- Erstellung div. Verordnungen und Verträge
- Abwicklung diverser Volksbegehren
- Aktualisierung Gemeindehomepage
- Aufzeichnungen für Energiebuchhaltung
- Abwicklung div. Berufungserledigungen
- Prüfung der Abgaben, Steuern und Gebühren durch das Land NÖ
- Erstellung von Sondernutzungsverträgen
- Aufnahme von Ferialpraktikantinnen
- Abwicklung der Bundespräsidentenwahl 2022
- Sommerfest 2022
- Ausmalen des Gemeindeamtes 2022
- Glasfaseranschluss für alle Gemeindeobjekte
- Neue Reinigungskraft im Gemeindeamt
- Neue Ortsbesorgerin St. Bernhard
- Evaluieren der Versicherungsverträge
- Weihnachtliches Beisammensein

Bauhof – Kanal – Wasser – Friedhof – Spielplätze- Sportplätze – Kirche – Müll-DG-Häuser:

- Winterdienst und Straßenkehrungen
- Sanierung Leichenhalle Strögen
- Rasenpflege in der gesamten Gemeinde - teilweise Auslagerung
- Spielplatzüberprüfungen
- Gis-Wartung diverser Einbauten
- Vergabe Kanal- und Wasserleitungsbau und –sanierungen in den KGs St. Bernhard, Poigen, Grünberg und Strögen

- Errichtung eines Hochwasserschutzes im Betriebsgebiet Frauenhofen
- Kanalkataster Frauenhofen
- Sportplatzerweiterung
- Beschluss für Ankauf E-Bus

Gesundheit – Soziales – Klima

- Essen auf Rädern
- Hauskrankenpflege und Seniorenbetreuung
- Heizkostenzuschuss durch die Gemeinde
- Monatliche Seniorenkaffees in allen Orten
- Adventfenster-Aktion inkl. Gemeindeadventkalender und Gewinnspiel
- Familienturnen
- Kräuterwanderung, diverse Vorträge
- Ferien-Sport-Woche für Kinder zwischen 6 und 12 Jahren
- Beschluss zum Ankauf von 2 Klimaschnuppertickets
- Goldener Igel

Finanzwirtschaft – Förderungen

Förderungsevaluierungen beschlossen und ab 1.1.2023 wirksam:

- Förderung von Solaranlagen, Photovoltaikanlagen, Regenwasserzisternen, nachträgliche Wärmedämmung, Ankauf von Elektrofahrzeugen
- Geburtenbeihilfen, Wohnbauförderung
- Zuschuss zu den Besamungskosten für Rinder
- Förderungen an Vereine, Schulen, Pfarren und Feuerwehren in Form von baren Mitteln oder Arbeitsleistungen durch die Gemeindearbeiter
- Förderung von Semestertickets für Studierende
- Erstklasslerförderung

Straßen-/Wegebau – Glasfaser– Verkehrsmaßnahmen – Raumordnung – Wald-FF-Diverses:

- Straßensanierungen im gesamten Gemeindegebiet – Beschluss für 2022-2025/26
- Sanierung verschiedener landwirtschaftlicher Wege
- Wartung des Baumkatasters
- Breitbandausbau
- Abschlüsse/Verlängerungen Pacht-, Mietverträge
- Subvention diverser Vereine
- Pflege- und Erhaltungsmaßnahmen unseres Gemeindewaldes
- Strauch- und Baumschnitt entlang der Gemeindewege und –straßen
- Errichtung eines Radweges in Frauenhofen
- Regressverzicht betr. FF
- Glasfasermesse
- Ankauf der Verlassenschaft Isak

- Hochwasserschutzprojekt kleine Taffa - Überprüfung der Realisierbarkeit

Kindergarten – Schule – Hörnchennest - Jugend – Kultur-Familie:

- Nachmittags- und Ferienbetreuung in Volksschule und Kindergarten
- Lebensbäumchen für Neugeborene
- Geschenkboxausgabe mit Gutschein für Neugeborene
- Hörnchennest Horn - finanzielle Beteiligung der Gemeinde
- Stundenaufstockungen im Kindergarten – Stützkraft
- Sessel- und Tischankauf in der Volksschule
- Ankauf von vier Smart Displays in der Volksschule
- Jugendkegeln
- Evaluierung der Sätze für die Nachmittagsbetreuung in der Volksschule
- Förderung für Mehrwegwindelsystem
- Sanierungsarbeiten Volksschule – Nachmittagsbetreuung
- Zertifizierung Jugendpartnergemeinde
- Infoveranstaltung Musterung

Jagdpachtauszahlung 2023

Der Jagdpacht 2023 für die **Genossenschaftsjagden** von Frauenhofen-Strögen, Groß Burgstall, St. Bernhard und Poigen wurde bei der Gemeinde hinterlegt.

Die Auflage des Jagdpachtverteilungsplanes erfolgt in der Zeit vom 1. bis 15.2.2023 im Gemeindeamt zur öffentlichen Einsichtnahme.

Die allgemeine Auszahlung der Anteile erfolgt ab **16.2.2023 bis einschließlich 17.8.2023** während der Parteienverkehrszeiten im Gemeindeamt in St. Bernhard.

Innerhalb der Auszahlungsfrist nicht abgeholte oder überwiesene Anteile werden aufgrund des von den Jagdausschüssen beschlossenen Verwendungszwecks dem Wegebau oder der Wegerhaltung zugeführt.



Bild: J. Pfleger

Information über den Ablauf eines Baubewilligungsverfahrens

Diese Information soll dazu beitragen, dass Sie rasch zu Ihrer Baubewilligung kommen und Unannehmlichkeiten wie Baueinstellungen, Abbruchaufträge oder Strafverfahren vermieden werden.

Die Baubehörde ist bemüht, ein zeitgemäßes Bürgerservice zu bieten und Verfahren so einfach und rasch wie möglich durchzuführen. Die wichtigsten Voraussetzungen, um rasch in den Besitz einer Baubewilligung zu gelangen und zum gewünschten Zeitpunkt mit dem Bauvorhaben beginnen zu können, sind die rechtzeitige Antragstellung und sorgfältig erstellte Einreichunterlagen.

- Bewilligungspflichtige Bauvorhaben finden Sie im § 14 NÖ Bauordnung 2014,
- anzeigepflichtige Bauvorhaben im § 15 NÖ Bauordnung 2014,
- meldepflichtige Bauvorhaben im § 16 NÖ Bauordnung und
- bewilligungs-, anzeige- und meldefreie Vorhaben im § 17 NÖ Bauordnung 2014.

Antragstellung

Für Bauvorhaben, die gemäß den Bestimmungen des § 14 der NÖ Bauordnung 2014 der Bewilligungspflicht unterliegen, ist ein Ansuchen an die Gemeinde zu richten. Dem Antrag sind folgende Antragsbeilagen in dreifacher Ausfertigung anzuschließen: grundsätzlich handelt es sich dabei um einen Einreichplan und eine Baubeschreibung, die von einem befugten Planverfasser unterfertigt sein müssen. Beim Neu-



Symbolbild / J. Pfleger

bau eines Wohnhauses ist u.a. auch ein Energieausweis vorzulegen.

Erleichterungen

Für geringfügige Bauvorhaben wie Carports, Überdachungen, kleine Hütten, Heizkessel, etc. gibt es Erleichterungen. Demzufolge kann einerseits bei der Erstellung der Planunterlagen von einer Beauftragung von befugten Fachleuten Abstand genommen werden und ist andererseits die Bekanntgabe eines Bauführers nicht mehr erforderlich. Dennoch gibt es Mindestanforderungen an die Einreichunterlagen: Sie müssen den üblichen Vorschriften entsprechen und eine Beurteilung des Bauvorhabens durch einen bautechnischen Sachverständigen ermöglichen. Selbstverständlich hat auch die Ausführung des Vorhabens in einer einwandfreien Qualität zu erfolgen.

Vorprüfungsverfahren- Einreichung – Bescheid Baubewilligung

Das eingereichte Projekt wird im Rahmen des Vorprüfungsverfahrens nach § 20 der NÖ Bauordnung 2014 von externen Sachverständigen auf seine Übereinstimmung mit den gesetzlichen Bestimmungen überprüft. Dazu ist es ausreichend, wenn Sie die Einreichunterlagen digital oder in 1-fach ausgefertigter Parie an die Gemeinde übermitteln. Wer-

den Mängel festgestellt, ergeht ein sogenannter Verbesserungsauftrag an den Bauwerber, der innerhalb der darin vorgeschriebenen Frist erfüllt werden muss. Nach erfolgreicher positiver Vorprüfung sind die Einreichunterlagen bei der Baubehörde einzureichen. Wird das Bewilligungsverfahren mit einem positiven Gutachten abgeschlossen, sind sämtliche Parteien und Nachbarn zu informieren, sofern Nachbarrechte betroffen werden könnten, und darauf hinzuweisen, dass sie bei der Baubehörde in die Antragsbeilagen und in allfällige Gutachten Einsicht nehmen dürfen. Gleichzeitig sind die Parteien und Nachbarn aufzufordern, eventuelle Einwendungen gegen das Vorhaben schriftlich binnen 2 Wochen ab Zustellung der Verständigung bei der Baubehörde einzubringen.

Verfahrensdauer

Die Behörde hat gemäß § 5 der NÖ Bauordnung 2014 über einen Bauantrag grundsätzlich innerhalb von 3 Monaten ab jenem Zeitpunkt, an dem sämtliche Antragsbeilagen vorliegen, schriftlich zu entscheiden. Von dem Zeitpunkt an, an dem die Einreichunterlagen vollständig und den gesetzlichen Vorschriften entsprechend vorliegen, ist in etwa mit einer Verfahrensdauer von 6 bis 8 Wochen zu rechnen.

Rechtskraft

Die Baubewilligung erwächst 2 Wochen nach Zustellung in Rechtskraft, sofern keine Berufung dagegen eingebracht wird, oder unmittelbar nach einem Rechtsmittelverzicht.

Baubeginn

Mit den Bauarbeiten darf erst begonnen werden, wenn die Baubewilligung rechtskräftig ist. Geben Sie der Baubehörde den Baubeginn unverzüglich bekannt, da die Baubewilligung erlischt, wenn nicht innerhalb von 2 Jahren ab Rechtskraft des Bewilligungsbescheides mit dem Bau begonnen und der Baubeginn ordnungsgemäß angezeigt wurde. Sollte der Baubeginn innerhalb dieser Zeit nicht möglich sein, können Sie bei der Baubehörde eine Verlängerung der Baubeginnsfrist beantragen.

WICHTIG: Der Antrag ist vor

Ablauf der 2-Jahresfrist zu stellen!

Abweichungen von der Baubewilligung

Es kommt vor, dass während der Bauausführung Änderungswünsche auftreten. In diesem Fall ist es von Vorteil, rechtzeitig vor Realisierung der geänderten Ausführung mit der Baubehörde Kontakt aufzunehmen. Im schlimmsten Fall ist eine ohne Konsens geänderte Ausführung nachträglich nämlich nicht bewilligungsfähig und die Behörde in diesem Fall verpflichtet, die Herstellung eines konsensfähigen Zustandes, im Extremfall sogar den Abbruch, anzuordnen. Ebenso können Abgaben in beträchtlicher Höhe die Folge sein.

Fertigstellungsfrist

Die Baubewilligung erlischt 5 Jahre nach Baubeginn. Ist das Bauvorhaben bis dahin nicht abgeschlossen, kann vor Ablauf der 5-Jahres-Frist (!!!) bei der Baubehörde ein Antrag auf Verlängerung der Bauvoll-

endungsfrist eingebracht werden. Andernfalls ist ein neues Baubewilligungsverfahren durchzuführen (zusätzliche Kosten, ungewisse Rechtslage aufgrund von Gesetzesänderungen, etc.).

Fertigstellung

Ein Bauwerk darf erst benützt werden (z.B. Bewohnen eines Wohnhauses) wenn es den gesetzlichen Vorschriften entsprechend fertiggestellt wurde und die Fertigstellungsmeldung der Behörde übergeben wurde. Der Fertigstellungsanzeige sind anzuschließen:

- eine Bescheinigung des Bauführers über die bewilligungsgemäße Ausführung des Bauwerks
- bei einem Neu- oder Zubau eines Gebäudes (ausgenommen Aufstockung und Dachgeschoßausbau) ein Lageplan mit der Bescheinigung des Bauführers oder der Eintragung der Vermessungsergebnisse über die lagerichtige Ausführung des Bauwerks,
- die im Baubewilligungsbescheid vorgeschriebenen Befunde und Bescheinigungen und
- bei anzeigepflichtigen Abweichungen (§15) ein Bestandsplan (in 2-facher Ausfertigung)

Aufschließungskosten

Diese Abgabe wird aus Anlass (z.B. Bauplatzerklärung oder erstmalige Bauführung) mit einem eigenen Bescheid vorgeschrieben. Mit der letzten Novelle der NÖ Bauordnung wurde auch die Vorschreibung der Ergänzungsabgabe zu den Aufschließungskosten geändert. Diese Ergänzungsabgabe kommt bei allen Zu- und Umbauten bzw. Neubauten von Gebäuden zu tragen.

Wir bieten Ihnen an, dass wir Sie, bevor Sie ein Bauvorhaben in Angriff nehmen, im Gemeindeamt beraten, ob und in welcher Höhe eine Aufschließungs- oder Aufschlie-

ßungsergänzungsabgabe anfallen wird. Zur Vollständigkeit dürfen wir darauf hinweisen, dass es sich bei Aufschließungsabgaben um jene Kosten handelt, mit denen u.a. Straßenbauarbeiten und die Straßenbeleuchtung finanziert werden. Nicht abgedeckt mit dieser Abgabe sind die Kosten für die Herstellung von Kanal- und Wasserleitung.

Bausprechstage

Die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen bietet als Bürgerservice einmal im Monat eine kostenlose Beratung im Rahmen des Bausprechtages an. Hier können offene Fragen schon im Vorfeld mit unserer Bausachverständigen, Frau DI Andrea Linsbauer-Groiß, abgeklärt werden.

Bitte beachten Sie, dass auch „kleinere“ Bauvorhaben bewilligungspflichtig sein können, darunter fallen zum Beispiel auch die Veränderung der Höhenlage des Geländes (Abgrabungen, Anschüttungen) sowie die Erhöhung des Bezugsniveaus, die Errichtung von Terrassenüberdachungen, Carports, Stützmauern, Einfriedungen, Geräte- oder Gartenhäusern (je nach Größe und Anzahl). Es ist daher bei jeder Art von baulichen Veränderungen auf Ihrem Grundstück empfehlenswert, die geplanten Bauvorhaben mit unserer Bausachverständigen zu besprechen, damit es zu keinen unerwarteten Überraschungen und unnötigen Kosten kommt (Verwaltungsstrafe, doppelte Kosten im Bauverfahren für eine nachträgliche Bewilligung, etc.).

Hinweis: Die Baubehörde hat gemäß § 35 Absatz 2 der NÖ Bauordnung 2014 den Abbruch einer Baulichkeit anzuordnen, wenn für das Bauwerk keine Baubewilligung (§23) vorliegt. Für andere Vorhaben gilt Z2 sinngemäß.



Sternsinger zogen

Sternsinger

Frauenhofen:

Von links nach rechts:

Konstantin Bock, Lias Mayr, Niklas Kirchner, Helena Redl, Olivia Redl, Sebastian Bock, Tobias Tauchner, Philipp Redl, Lena Tauchner, Leon Mayr

Zum Jahreswechsel waren in unseren Ortschaften wieder die Heiligen Drei Könige unterwegs, um die weihnachtliche Friedensbotschaft und den Segen für das neue Jahr zu bringen. In diesem Jahr war dies endlich wieder ohne Einhaltung von Covid-Maßnahmen möglich.

Das heurige Sternsingen stand unter dem Motto „Sternsingen hilft gegen den Hunger in Ostafrika“. Im Norden Kenias ist die Klimakatastrophe längst Realität. Die Part-



St. Bernhard:

Von links nach rechts:

Begleitperson Bettina Jungwirth, Simon Jungwirth, Konstantin Reiter, Sophie Jungwirth, Miriam Haslinger, Leonie Blaim, Hannah Blaim, Carolina Blaim, Isabell Schober, Pater Clemens Hainzl und Begleitperson Markus Jungwirth, Moritz Haslinger

Groß Burgstall:

Von links nach rechts:

Laura Frank, Benedikt Lindner, Anika Frank, Jakob Habenicht, Lisa Frank, Lena Surböck, Jakob Roßnagl, Florian Frank, Pater Clemens Hainzl

20-C+M+B-23

von Haus zu Haus aktion 2023

nerInnen von PACIDA und den Yarumal Missionaries unterstützen die Menschen in Marsabit und Samburu in ihrem Kampf um ein würdiges Leben.

Ein herzliches Dankeschön an all die fleißigen „Könige“, die mit großer Begeisterung und vollem Einsatz dabei waren. Unsere Sternsinger waren ausgesprochen tüchtig und dafür gebührt ihnen höchstes Lob, denn ihre Bereitschaft ist heute nicht mehr selbstverständlich.



Strögen:

Von links nach rechts:

Theresa Fürst, Corinna Hahn, Madlen Paulik



Poigen:

Von links nach rechts:

Sophie Winkelhofer, Maurice Winkler, Marcel Winkler, Sophie Aschauer, Florian Aschauer, Simon Hainzl, Tim Angel-mayer

Begleitpersonen: Marlene und Roswitha Hainzl, Pater Clemens Hainzl

Im Bild von links: GR Eleonore Gschöpf, Maja, Bianca, Niklas und Matthias Dangl, Bürgermeisterin Gabi Kernstock. Der Geschenkkorb ist auch heuer wieder ausschliesslich mit Produkten aus der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen gefüllt.

Advents- fenster

Vielen lieben Dank an alle, die bei der Adventsfenster-Aktion 2022 mitgemacht haben. Insgesamt gab es 120 Adventsfenster in unserer Gemeinde und kein Fenster glich dem anderen. Unglaublich mit wieviel Kreativität, Liebe zum Detail, Farbe und Materialien hier gearbeitet wurde.

Die festlich geschmückten und hell erleuchteten Fenster haben allen viel Freude gemacht und oftmals ein Lächeln ins Gesicht gezaubert.

DANKE für dieses Engagement, fürs Mitmachen, für die tolle Gestaltung und Beleuchtung der Adventsfenster.

Das Team der Gesunden Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen



Detektive unterwegs

Auch in diesem Jahr gab es in der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen auf Initiative der „Gesunden Gemeinde“ einen Gemeindeadventskalender. Wer unter den 120 Adventsfenstern in der Gemeinde jene 24 mit einem Gemeindewappen darin ausfindig machte, hatte die Chance zu gewinnen. Eine Aktion, die von den Bürgerinnen und Bürgern der Gemeinde sehr gut aufgenommen wurde.

Für viele war auch in diesem Jahr die Gestaltung der Fenster ein absolutes Highlight, denn sowohl die Planung als auch die Durchführung der kunstvoll gestalteten Fenster war in vielen Familien wieder ein richtiges Familienprojekt. Aber mindestens ebenso viele Menschen hatten große Freude beim Bewundern der liebevoll gestalteten Fenster. Die Entdeckungsreise durch alle Ortschaften der Gemeinde machte nicht nur Spaß, sondern verlangte den TeilnehmerInnen so einiges an detektivischem Know-how ab.

Heuer war es scheinbar wieder besonders schwer, denn unter den zahlreichen Einsendungen gab es nur eine einzige mit der richtigen Lösung. Wie bereits im Vorjahr durfte sich Familie Dangl aus Frauenhofen über einen prall gefüllten Geschenkkorb, der ausschließlich mit Produkten aus der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen bestückt war, freuen. Die Freude und vor allem Überraschung über den neuerlichen Gewinn bei Familie Dangl war sehr groß. GR Eleonore Gschöpf, Obfrau der Initiative „Gesunde Gemeinde“ und Bürgermeisterin Gabi Kernstock lieferten den Geschenkkorb persönlich bei der glücklichen Gewinnerfamilie ab.

Die ganze Pracht der Adventsfenster, die in der Weihnachtszeit unsere Ortschaften erleuchteten, finden Sie auf unserer Homepage unter www.st-bernhard-frauenhofen.gv.at.

STELLENAUSSCHREIBUNG

Bei der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen gelangen voraussichtlich ab 1. November 2023 die Dienstposten

eines/einer KinderbetreuerIn und einer Reinigungskraft im Kindergarten

mit einem geplanten Beschäftigungsausmaß von 20 – 40 Wochenstunden (mindestens 20 Stunden, Option Stundenerhöhung bis auf 40 Stunden) vorerst befristet zur Besetzung. Eine Weiterbeschäftigung ist bei zufriedenstellender Dienstleistung vorgesehen.

Die Anstellung und Entlohnung erfolgt nach den Bestimmungen des NÖ Gemeinde- Vertragsbedienstetengesetz 1976 in der geltenden Fassung. Der Monatsbezug beträgt mindestens € 1.982,60 bzw. € 1.960,20 brutto bei Vollbeschäftigung. Die tatsächliche Einstufung kann durch Anrechnung allfälliger einschlägiger Vordienstzeiten deutlich höher ausfallen.

Aufgabenbereich Kinderbetreuerin im Kindergarten

- Unterstützung der Pädagogin und Betreuung der Kindergartenkinder
- Allgemeine Tätigkeiten für das Aufrechterhalten des Betriebes zur Betreuung und Versorgung der Kinder
- Reinigungs- und Gartenarbeiten im Kindergarten (aushilfsweise auch bei anderen Gemeindegebäuden)

Aufgabenbereich Reinigungskraft

- Reinigungs- und Gartenarbeiten im Kindergarten (aushilfsweise auch bei anderen Gemeindegebäuden)
- Aushilfsweise Unterstützung der Pädagogin und Betreuung der Kindergartenkinder

Anstellungserfordernisse

- Österreichische Staatsbürgerschaft bzw. Staatsbürgerschaft eines EU- bzw. EWR-Mitgliedstaates
- Abgeleiteter Präsenz- oder Zivildienst (bei männlichen Bewerbern)
- Vollendetes 18. Lebensjahr
- Unbescholtenes Vorleben (Strafregisterbescheinigung, nicht älter als 3 Monate*)
- Belastbarkeit, Verlässlichkeit, Teamfähigkeit, Flexibilität

*Erst vorzulegen, wenn die Bewerbung in die engere Wahl kommt

Bei Interesse richten Sie ein Bewerbungsschreiben mit Lebenslauf samt Darstellung der bisherigen Tätigkeit und Lichtbild, Geburtsurkunde, Staatsbürgerschaftsnachweis, Zeugnisse über den bisherigen Schul-, Bildungs- und Arbeitsweg bis spätestens **31.03.2023** an die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen, 3580 St. Bernhard 56 oder per E-Mail an gemeinde@st-bernhard-frauenhofen.gv.at.

Nähere Auskünfte erteilen BGM Mag. Gabriele Kernstock, MA, Tel. 0664/885 20 405 und Frau AL Petra Kases, Tel.: 02982/28 82.

Ärgernis Hundekot

Ja, die meisten Hundebesitzer bücken sich brav nach jedem Häufchen. Aber leider werden genug Häufchen liegen gelassen und damit werden sie zum Ärgernis und zur Gefahr. Aus gegebenem Anlass weisen wir darauf hin, dass die festen Hinterlassenschaften von Hunden aufzunehmen und ordnungsgemäß zu entsorgen sind. Hierfür stehen an diversen Orten in der Gemeinde neben Beutel-Spendern auch Mülleimer zur Verfügung.

Es gibt genügend Möglichkeiten einen Spaziergang voranzuplanen und zB eigene Beutel mitzunehmen. Im Fall der Fälle (kein Mülleimer vorhanden) muss die Hinterlassenschaft mit nach Hause genommen und im dortigen Mülleimer entsorgt werden. Die viel gehörten Argumente so mancher Hundehalter, warum die Aufnahme und ordnungsgemäße Entsorgung von Hundekot nicht durchführbar war, greifen im Regelfall nicht. Es ist durchaus verständlich, dass dies nicht jedem Hundehalter lieb ist, es darf aber auch nicht Normalität werden, dass der Kot liegen gelassen oder das Säckchen in das nächste Gebüsch etc. geworfen wird. Das beste Mittel, um Konflikte zu verhindern, sind gut erzogene Hunde – und pflichtbewusste Hundehalter, die sich nach jedem Hundehäufchen bücken und es einsammeln. Denn je weniger Hundehäufchen rumliegen, umso entspannter wird das Miteinander.



Brennholzverkauf

Die Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen verkauft Brennholz Hartholz Eiche (Bloch) in der KG Frauenhofen (Kuhberg) und in der KG Groß Burgstall (Richtung Altenburg). Der Preis pro Festmeter beträgt € 80,- exkl. MwSt. Die Ausformung erfolgt vor Ort. Bei Interesse bitte am Gemeindeamt unter 02982/2882 bzw. gemeinde@st-bernhard-frauenhofen.gv.at melden und die gewünschte Menge bekanntgeben.



Ihre IT-Security?

lieber mit andka-edv

Der professionelle EDV - Partner für Ihr Unternehmen

www.andka-edv.at

andka-edv e.U.
Feldgasse 19/1
3580 Horn

Tel: 02982 / 90309

SPERRMÜLLSAMMLUNG

sowie Elektroschrottsammlung
jedoch KEINE Eisenschrottabholung

Montag, 24. April 2023 ab 6.00 Uhr Früh!

Für Eisenschrottabfall steht am Bauhof eine Mulde zur fachgerechten Entsorgung bereit!

Spermüll ist Restmüll, der wegen seiner Größe bzw. Beschaffenheit der einzelnen Stücke nicht in die Restmülltonne passt und daher nicht über die Restmülltonne entsorgt werden kann.

- WICHTIG!**
- => Bereitstellung frühestens am Abend vor dem geplanten Abholtermin, spätestens jedoch bis 6:00 Uhr früh des Abfuhrtages
 - => Maximale Menge des Spermülls **pro Liegenschaft ca. 2,00 m³**
 - => Maximale Länge von Spermüllteilen **2 Meter**
 - => Bereitstellung der Materialien immer getrennt nach **ELEKTROSCHROTT—SPERRMÜLL—Holz**
 - => Ein späteres Nachstellen von Spermüll ist nicht erlaubt!

NICHT mitgenommen werden bei der SPERRMÜLLSAMMLUNG!





NEUE WEGE GEHEN

START-Termine

Schule Horn

Pflegeassistentz (PA), 1-jährige Ausbildung
Beginn: 15.02.2023

Pflegefachassistentz (PFA),
2-jährige Ausbildung
Beginn: 15.02.2023

Zweites Ausbildungsjahr PFA für PA,
1-jährige Ausbildung
Beginn: 15.02.2023

Medizinische Assistenzberufe
(OP Assistent, Gips Assistent)

Basismodul OP- und Gips-Assistenz
Dauer ca. 1 Jahr
Beginn: 24.04.2023

.....
Operationstechnische Assistenz
3jährig ab **Herbst 2023** in Horn
Abschluss Diplom

Fachhochschulstudienlehrgang
ab **Frühjahr 2024** in Horn, 3jährig,
Abschluss Bachelor

Schule Zwettl

Pflegeassistentz (PA), 1-jährige Ausbildung
Beginn: 01.03.2023

Pflegefachassistentz (PFA),
2-jährige Ausbildung
Beginn: 01.03.2023

Zweites Ausbildungsjahr PFA für PA,
1-jährige Ausbildung
Beginn: 01.03.2023

Pflegeassistentz (PA berufsbegleitend),
2-jährige Ausbildung
Beginn: 01.03.2023

.....
Höhere Lehranstalt für
Sozial- und Pflegeberufe
ab **Herbst 2024** in Zwettl, 5jährig,
Abschluss Matura u. Pflegefachassistentz

Anmeldungen ab sofort möglich – nähere Infos unter www.pflegeschulen-noe.at

INFORMATIONSVORANSTALTUNGEN GuKPS Horn, Gymnasiumstr. 12, 3580 Horn

16.02.2023 16.00 bis 18.00 Uhr
16.03.2023 16.00 bis 18.00 Uhr
13.04.2023 16.00 bis 18.00 Uhr
25.05.2023 16.00 bis 18.00 Uhr
04.07.2023 16.00 bis 18.00 Uhr
24.08.2023 16.00 bis 18.00 Uhr

Wir bitten um Anmeldung
Tel.: 02982 9004-16810
E-Mail: : gukps@horn.lknoe.at

Genusstipp der Gesunden Gemeinde

Rindsrouladen in Wurzelsoße

GESUNDES
ST. BERNHARD
FRAUENHOFEN



Hauptspeise | 4 Portionen | Zubereitungszeit: 45 Min.

Zutaten:

- 3 Karotten
- 1 gelbe Rübe
- 2 Essiggurken
- 1 kleine Zwiebel
- 2 Knoblauchzehen
- 1 Stück Sellerie (ca. 80g)
- 4 Rindschnitzel (je ca. 150g)
- 4 Scheiben Frühstücksspeck
- Salz, Pfeffer
- 1 EL Senf
- 2 EL Mehl
- 3 EL Rapsöl
- 1 EL Paradeismark
- 1 Becher Wasser
- 800 g mehliges Erdäpfel
- 200 ml Milch
- 50 g Butter

Zubereitung:

Eine Karotte, die gelbe Rübe und die Essiggurken der Länge nach in Stifte schneiden. Zwiebel und Knoblauch fein hacken. Restliches Gemüse in kleine Würfel schneiden. Die Rindschnitzel mit Salz und Pfeffer würzen und mit Senf bestreichen. Je eine Scheibe Speck und ein paar Gemüsestifte auf die Schnitzel legen und einrollen. Die Rouladen mit einem Zahnstocher fixieren und in Mehl wälzen. Die Rouladen in Öl rundherum anbraten. Aus der Pfanne nehmen und warm stellen. Im Bratrückstand Zwiebel, Knoblauch, restliche Gemüsewürfel und Paradeismark rösten. Mit Wasser aufgießen. Die Rouladen wieder dazugeben und zugedeckt ca. 60 Minuten weich



dünsten. Die Soße vor dem Servieren mit dem Stabmixer pürieren. Mit Spiralnudeln servieren.

Welches Öl ist empfehlenswert?

Raps- oder Olivenöl sollten das Standardöl in der Küche sein. Beide haben günstige Fettsäuren und können auch erhitzt werden. Beim Braten unbedingt darauf achten, dass das Öl nicht zu hoch erhitzt wird. Es darf nicht rauchen! Für Salate sind kaltgepresste Pflanzenöle – z. B. Sonnenblumen-, Walnuss-, Kürbiskern- oder Olivenöl, ideal.

KÜCHEN *by Otto Lehr* HORN

www.kuechen-horn.at



Riesige Auswahl
6 Hersteller
über
2500
Fronten!!!



office@kuechen-horn.at

systema
die küche

next125
Linea
die küche

nolte[®]
KÜCHEN



Otto Lehr
Geschäftsführer
Planung und Verkauf
0660/615 0 815

OJS Möbelfhandel GmbH



Stefan Matschner
Planung und Verkauf
0660/ 50 50 815



Jacqueline Straßer
Assistentin der Geschäftsleitung
Planung und Social Media



Pragerstraße 3-5 Top 6
3580 Horn
Parkdeck Öhlknechtshof
gegenüber Lidl



KÜCHEN ZUM BESTPREIS





Rindenmedizin-Wanderung

mit der Waldviertler Buchautorin und Diplomierten Wildkräutertrainerin Eunike Grahofer



Termin: Sonntag, 26.03.2023
Zeit: 14:00 Uhr (Dauer ca. 2-3 Stunden)
Treffpunkt: Pfarrhof Strögen
Kosten: € 15,- / Person
Anmeldung: Eleonore Gschöpf, Tel. 0660/2231974
elli.gschoepf@gmail.com

Nach einer Entdeckungswanderung in der Natur werden die gesammelten Rinden gemeinsam verarbeitet.
 Hierzu bitte 2 Gläser 100ml mitnehmen.

Die Rindenmedizin ist die traditionelle Volksmedizin der alten „Boalrichter“ – der Knochenrichter, der Holzknechte und der Hebammen. Die Rinde ist die „Haut“ des Baumes und der Sträucher, so verwendete man sie früher zur Hautpflege ebenso wie bei Verletzungen, bei Entzündungen oder für die Verdauung. Eunike Grahofer wird bei dieser Wanderung aus den alten Geschichten und Sammelzeiten und ihren Hintergründen erzählen „Der beste Turbo der Natur, ist Birkenrindentee als Frühlingsskur.“

SPAREN SIE SICH DEN FRÜHJAHRSPUTZ!

WIR LIEFERN IHNEN IHRE NEUE KÜCHE.

Made in Austria!



- ✓ KOSTENLOSE 3D-PLANUNG
- ✓ VIRTUELLE KÜCHENPLANUNG MIT UNSERER VR-BRILLE
- ✓ 360° RUNDGANG DURCH UNSER STUDIO AUF WWW.DAN-HORN.AT

02982-20364 • 3580 HORN • PRAGER STRASSE 46B

DANKÜCHEN DIE NR. 1 IN ÖSTERREICH
CENTRUM HORN

Feld- und Güterweg – Beschädigung, Verschmutzung

Es kommt immer wieder zu Beschwerden wegen Beschädigungen oder Verschmutzung von Feld- und Güterwegen. Aus diesem Anlass möchten wir ausdrücklich darauf hinweisen, dass die Errichtung und Erhaltung von Feld- und Güterwegen sehr viele Mittel erfordert, die von der Gemeinde und Interessenten aufgebracht werden müssen. Auch Fördermittel der öffentlichen Hand wurden meist für die Herstellung in Anspruch genommen.

Nun muss immer wieder festgestellt werden, dass bei der Bewirtschaftung der anrainenden Grundstücke die gesetzlichen Bestimmungen zum Schutz der Erhaltung dieser Wege ignoriert werden und durch unsachgemäßes und eigennütziges Heranackern die Wege schwerstens beschädigt werden. Oft kommt es auch dazu, dass Wegvermarkungen (Grenzsteine) zwischen Privatgrund und öffentlichen Wegen ausgeackert werden, oder Güter- bzw. Feldwege stark verunreinigt werden. Grundeigentümer, die oft selbst zu finanziellen Beiträgen herangezogen wurden, schädigen sich durch dieses gedankenlose Vorgehen selbst. Wir möchten daher alle Grundeigentümer bzw. Pächter auffordern, die entsprechenden Vorschriften einzuhalten und in Zukunft alle Beschädigungen bzw. Verschmutzungen an Feld- und Güterwegen zu unterlassen. Widrigenfalls müssten entsprechende Schritte unternommen werden und die Verursacher außerdem zum Schadenersatz herangezogen werden.



Flurreinigung 2023

Unter dem Motto „Viele Hände, schnelles Ende“ fand die Flurreinigung im letzten Jahr coronabedingt nur im kleinen Rahmen statt. Trotzdem haben sich viele große und kleine Helferlein eingefunden, um unsere Umwelt von unsachgemäß entsorgtem Müll zu befreien.

Daher ist auch in diesem Jahr eine Flurreinigungsaktion in unserer Gemeinde geplant und zwar am Samstag, dem 25. März 2023. Wir hoffen, dass auch in diesem Jahr viele fleißige Helferinnen und Helfer ein Zeichen für unsere Umwelt setzen, um die Natur nachhaltig zu schützen.

Wohnen im Waldviertel

Wo das Leben neu beginnt.



Wir gratulieren folgenden Gemeinde herzlich zu ihrem Festtag



70. Geburtstag

Franz Schütz

Groß Burgstall

Herzliche Glückwünsche zum runden Geburtstag überbrachten OV GR Christof Habenicht und GR Wolfgang Kittinger dem Jubilar Franz Schütz. Im Namen der Gemeinde gratulierten sie herzlich und wünschten ihm für die Zukunft alles Gute, vor allem aber Gesundheit.

OV GR Christof Habenicht, Gattin Renate, Jubilar Franz Schütz, GR Wolfgang Kittinger und Annemarie Roßnagl

70. Geburtstag Ingrid Zlabinger

Frauenhofen

Anlässlich ihres besonderen Ehrentages gratulierten Bürgermeisterin Gabi Kernstock und GR Andrea Poppinger der Jubilarin Ingrid Zlabinger sehr herzlich zu ihrem 70. Geburtstag und überbrachten die besten Wünsche im Namen der Gemeinde.



70. Geburtstag

Marianne Lagler

Frauenhofen

Geburtstage sind ganz besondere Tage und ein runder Geburtstag umso mehr. Zu diesem Anlass überbrachten GfGR Hannes Zeitelberger und Bürgermeisterin Gabi Kernstock die besten Wünsche und herzliche Gratulationen im Namen der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen

GfGR Hannes Zeitelberger, Bürgermeisterin Gabi Kernstock, Jubilarin Marianne Lagler, Annemarie Roßnagl und Elfriede Gabler (v. l.)



Gebürgerinnen und Gemeindebürgern



75. Geburtstag

Annemarie Roßnagl

Groß Burgstall

Grund zu feiern gab es für Annemarie Roßnagl (hier am Bild mit Tochter Susanne). Sie feierte ihren 75. Geburtstag zu dem ihr GfGR Anton Surböck und OV GR Christof Habenicht im Namen der Gemeinde sehr herzlich gratulierten.

75. Geburtstag

Erwin Stöger

Groß Burgstall

Grund zu feiern gab es für Erwin Stöger aus Groß Burgstall. Er feierte seinen 75. Geburtstag, zu dem ihm GfGR Anton Surböck und OV GR Christof Habenicht im Namen der Gemeinde sehr herzlich gratulierten.

GfGR Anton Surböck, Jubilar Erwin Stöger, OV GR Christof Habenicht, Gattin Ernestine und Annemarie Roßnagl



75. Geburtstag

Ferdinand Gschwandtner

Groß Burgstall

Anlässlich seines besonderen Ehrentages gratulierte OV GR Christof Habenicht dem Jubilar Ferdinand Gschwandtner, hier am Bild mit Gattin Gabriele und Annemarie Roßnagl, sehr herzlich zu seinem 75. Geburtstag und überbrachte die besten Wünsche im Namen der Gemeinde.



Wir gratulieren folgenden Gemeinde herzlich zu ihrem Festtag



75. Geburtstag

Herbert Wagner

Groß Burgstall

Die allerbesten Glückwünsche überbrachte OV GR Christof Habenicht dem Jubilar Herbert Wagner im Namen der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen.

75. Geburtstag Maria Surböck

Groß Burgstall

Alles erdenklich Gute und vor allem Gesundheit wünschten GR Wolfgang Kittinger und OV GR Christof Habenicht der Jubilarin Maria Surböck (hier am Bild mit ihren Töchtern Beatrix und Maria) im Namen der Gemeinde.



85. Geburtstag

Ernst Kitzler

Poigen

Alles erdenklich Gute und vor allem Gesundheit wünschten Bürgermeisterin Gabi Kernstock und Vizebürgermeister Josef Brandner dem Jubilar Ernst Kitzler im Namen der Gemeinde.

Hinten: Vizebürgermeister Josef Brandner, Bürgermeisterin Gabi Kernstock, Schwiegertochter Regina, Enkel Thomas und Sohn Ernst Kitzler; Vorne: Jubilar Ernst Kitzler mit Gattin Maria



Geburten

26.12.2022
29.12.2022

Finn Michael Gundinger Frauenhofen
Thomas Neuwirth Groß Burgstall



gebürgerinnen und Gemeindebürgern

Februar 2023

15. Februar	Ing. Christian ROSSNAGL	50. Geburtstag	Groß Burgstall
17. Februar	Martin TOBISCH	50. Geburtstag	St. Bernhard
20. Februar	Monika LERNER	70. Geburtstag	St. Bernhard
20. Februar	Josef Anton ZEINER	60. Geburtstag	Groß Burgstall
22. Februar	Ernestine STÖGER	75. Geburtstag	Groß Burgstall
23. Februar	Herta und Otto KAINDL	Diamantene Hochzeit	Strögen

März 2023

03. März	Karl GRÖTZ	90. Geburtstag	Frauenhofen
04. März	Elfriede STEINER	50. Geburtstag	Frauenhofen
06. März	Dipl.-Ing. Andrea STEINBÖCK	60. Geburtstag	Frauenhofen
06. März	Sonja SURBÖCK	60. Geburtstag	St. Bernhard
09. März	Hermine ROSSNAGL	80. Geburtstag	Groß Burgstall
12. März	Anton FÜHRER	92. Geburtstag	Groß Burgstall
14. März	Dr. phil. Susanne Maria ROSSNAGL	50. Geburtstag	Groß Burgstall
20. März	Annemarie BOCK	60. Geburtstag	Poigen
20. März	Margit METZ	60. Geburtstag	Strögen
22. März	Franz Karl BAUMGARTNER	60. Geburtstag	Groß Burgstall
22. März	Christoph Franz PAULIK	50. Geburtstag	Groß Burgstall
23. März	Franz SCHÖN	75. Geburtstag	Groß Burgstall
26. März	Franz BRUNNER	60. Geburtstag	Groß Burgstall

April 2023

13. April	Hermine HAILY	75. Geburtstag	St. Bernhard
17. April	Hedwig und Herbert PUHM	Goldene Hochzeit	Frauenhofen
18. April	Helmut RABL	80. Geburtstag	Strögen
22. April	Eduard ASCHAUER	50. Geburtstag	Frauenhofen
23. April	Karl POLT	91. Geburtstag	St. Bernhard
26. April	Wilhelm STEFAL	75. Geburtstag	Strögen
26. April	Gabriele HAINZL	60. Geburtstag	Poigen
27. April	Parviz MANOUTSCHEHRI	85. Geburtstag	Frauenhofen
27. April	Manuela STÖGER	60. Geburtstag	Frauenhofen

Wir nehmen Abschied von ...

31.12.2022	Martha Braun	85 Jahre	St. Bernhard
01.01.2023	Franz Slavik	78 Jahre	Frauenhofen
04.01.2023	Waltraud Surböck	83 Jahre	St. Bernhard
11.01.2023	Elfriede Brandner	85 Jahre	Frauenhofen
28.01.2023	Lukas Sagl	35 Jahre	St. Bernhard/Wien
07.02.2023	Karl Hrdlicka	71 Jahre	Frauenhofen

Den Angehörigen gebührt unser aufrichtiges Beileid!

„Begrenzt ist
das Leben, doch
unendlich die
Erinnerung“

Notrufnummern



Feuerwehr 122 • Polizei 133
Rettung 144 • Ärztenotruf 141
Gesundheitsberatung 1450
Vergiftungszentrale 01/406 43 43
Frauenhelpline 0800/222 555



Ärztendienst

St. Bernhard, Frauenhofen,
Grünberg, Poigen, Kaidling, Strögen

18.-19.02.2023

Dr. Eduard GAISFUSS

Horn 02982/3230

25.02.2023

Dr. Birgit NACHTMANN

Altenburg 02982/2443

26.02.2023

Gruppenpraxis

Dr. WEGHOFFER & Dr. SAMEK OG

Mörtersdorf 02982/30308

11.03.2023

Gruppenpraxis

Dr. SCHUBERTH & Dr. PÜRINGER OG

St. Leonhard/Hw. 02987/2305

12.03.2023

Gruppenpraxis

Dr. WEGHOFFER & Dr. SAMEK OG

Mörtersdorf 02982/30308

18.-19.03.2023

Dr. Eduard GAISFUSS

Horn 02982/3230

15.-16.04.2023

Dr. Eduard GAISFUSS

Horn 02982/3230

Groß Burgstall, Poigen, Grünberg,
Kaidling

18.-19.02.2023

Gruppenpraxis

Dr. SCHUBERTH & Dr. PÜRINGER OG

St. Leonhard/Hw. 02987/2305

25.02.2023

Dr. Birgit NACHTMANN

Altenburg 02982/2443

26.02.2023

Gruppenpraxis

Dr. WEGHOFFER & Dr. SAMEK OG

Mörtersdorf 02982/30308

04.-05.03.2023

Dr. Andjela ERSTIC

Brunn an der Wild 02989/22000

11.03.2023

Gruppenpraxis

Dr. SCHUBERTH & Dr. PÜRINGER OG

St. Leonhard/Hw. 02987/2305

12.03.2023

Gruppenpraxis

Dr. WEGHOFFER & Dr. SAMEK OG

Mörtersdorf 02982/30308

18.-19.03.2023

Gruppenpraxis

Dr. H. DOLLENSKY & B. DOLLENSKY OG

Gars/Kamp 02985/2340

25.-26.03.2023

Dr. Christian TUENI

Neupölla 02988/6236

01.04.2023

Dr. Birgit NACHTMANN

Altenburg 02982/2443

08.-10.04.2023

Dr. Anita GREILINGER

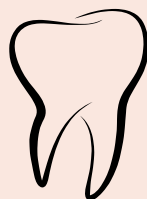
Gars/Kamp 02985/2308

15.-16.04.2023

Gruppenpraxis

Dr. SCHUBERTH & Dr. PÜRINGER OG

St. Leonhard/Hw. 02987/2305



Zahnärztedienst

18.-19.02.2023

Dr. med. dent. Vera STANEK-LEMP

Horn 02982/3239

25.-26.02.2023

Dr. med. univ. Elisabeth BRANDSTETTER

Ravelsbach 02958/833003

04.-05.03.2023

Dr. med. dent. Alexander ENGELHART

Groß-Siegharts 02847/23970

11.-12.03.2023

Dr. med. dent. Alexandra BÖRNER

Groß-Siegharts 02847/22210

18.-19.03.2023

Dr. med. univ. Thomas FITZ

Waidhofen/Thaya 02842/52597

25.-26.03.2023

Dr. med. univ. Thomas BEER

Waidhofen/Thaya 02842/52667

01.-02.04.2023

Dr. med. univ. Christian MALEK

Ravelsbach 02958/82457

08.-10.04.2023

Dr. med. dent. Katharina

TRAUTSAMWIESER

Langenlois 02734/3431

15.-16.04.2023

Dr. med. univ. Reinhard FINGER

Eggenburg 02984/4410



Blutspendetermine

So 26.02.2023

Freizeithalle, 2091 Langau

09:00 - 12:00, 13:00 - 14:30

So 12.03.2023

Festsaal - Gerhards Wiazhaus,

3763 Japons

08:30 - 12:00

So 12.03.2023

Musikmittelschule, 3730 Eggenburg

09:00 - 12:00, 13:00 - 15:00

Fr 31.03.2023

Gemeindeamt, 3580 Brunn/Wild

10:00 - 13:00, 14:00 - 18:00

So 09.04.2023

Firma Gröschel, 3571 Gars am Kamp

08:30 - 12:00, 13:00 - 15:00

Apothekendienste

Februar					März					April				
5	6	7	8	9	9	10	11	12	13	13	14	15	16	17
	6	13	20	27		6	13	20	27		3	10	17	24
	7	14	21	28		7	14	21	28		4	11	18	25
1	8	15	22		1	8	15	22	29		5	12	19	26
2	9	16	23		2	9	16	23	30		6	13	20	27
3	10	17	24		3	10	17	24	31		7	14	21	28
4	11	18	25		4	11	18	25		1	8	15	22	29
5	12	19	26		5	12	19	26		2	9	16	23	30

Apotheke • „Zum schwarzen Adler“ 3580 Horn, Hauptplatz 14

Apotheke • „Zur heiligen Gertrud“ 3571 Gars/Kamp, Hauptplatz 5

Apotheke • „Zum heiligen Leopold“ 3730 Eggenburg, Kremserstraße 7



WUNDcare⁺
Wundbehandlung



kostenloses Erstgespräch

Wundbehandlung auf höchstem Niveau
WENIGER SCHMERZEN⁺
RASCHE ABHEILUNG

WUNDcare

Josef-Strommer-Straße 24, 3580 Horn

Chimanistraße 19/1, 1190 Wien

T 0676 430 83 83 W wundcare.at E office@wundcare.at

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung!

wundlos glücklich.



**FRAUEN
BERATUNG
Waldviertel**

Kostenlose Psychosoziale und juristische Beratung für Frauen in allen Lebenslagen: Jeden Dienstag 14-16 Uhr vor Ort oder telefonisch nach Terminvereinbarung. Terminvereinbarung unter: 02822 / 52271

Frauenbüro bei Fragen rund um Arbeit, Weiterbildung & Jobsuche: Jeden Dienstag 8-12 Uhr. Ohne vorherige Terminvereinbarung. Kontakt: 0664 / 5056116

Standort Horn • Adolf-Fischergasse 1/5
3580 Horn • www.fbww.at

Erfreuliche Sonnenstromerträge im Jahr 2023

Die sieben Sonnenstromanlagen der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen haben bisher im Jahr 2023 **1.561 kwh** Sonnenstrom produziert.

„Die von Beginn an gespeicherten und aktuellen Erträge der beiden Anlagen in Frauenhofen (FF-Haus und Volksschule) können Sie jederzeit auf der Homepage der Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen unter www.stbernhard.at über den Link „Solar World“ oder direkt über <https://www.suntrol-portal.com> abfragen.“



Impressum: Medieninhaber (Verleger) und Herausgeber: Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen, 3580 St. Bernhard 56 • Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Gabriele Kernstock, MA, • Druck: Druckerei Berger, 3580 Horn, Wiener Straße 80, www.berger.at • Datenschutzbeauftragter: Dr. Johann Stiebellhner, 1100 Wien, Kundratstr. 6/17/9 • Layout und Gestaltung: Pressebüro und Werbeagentur Pfleger, 3580 Horn, Hangsiedlung 7, redaktion@pflieger.at • Fotos: Gemeinde St. Bernhard-Frauenhofen, Reiningner, Pressebüro Pfleger, zur Verfügung gestellt • Titelfoto: Martin Pfleger



Julie Julsen®

Perlenglanz



SCHMUCK AB € 69,- | UHR € 139,-

JULIEJULSEN.OFFICIAL


STRASSBERGER
UHREN SCHMUCK OPTIK HÖRGERÄTE HORN
Strassberger GmbH, Kurgasse 3, 3580 Horn, 02982 2421, firma@strassberger.at

www.strassberger.at

Happy
CLOCK
UHREN. SCHMUCK.

www.happyclock.at
Strassberger GmbH
Am Kuhberg 5
3580 Frauenhofen
02982 30311
info@happyclock.at